

9 El Terremoto de la Martinica, 15 2 13 5, El Diablo y la bruja, 1.3. Dicha y desdicha, 4. 1. A un tiempo hermana y aman-- Doctor negro. f. 4. -Tarambana, t 3. 2 Dos familias rivales. t. 4. Don Fernando de Sandoval, 6. 5 2 8 -Tio y el sobrino, o. 1. -Helator, ó la Berlina del Emi-Ansias matrimoniales, o. 1. 3 16 - Trapero de Madrid, o. 4. 2 5 - Tio Pablo o la educación, t. 2. grado. t. 5. 2 10 A las méscaras en coche, o. 3. Don Sárlos de Austria, o. 3. -Destervado de Gante, o. 3. 5 Dos lecciones, t. 2. A tul accion tal castigo, o. 5. -Espósito de Ntra. Sra., t. 1. 6 - Testamento de un soltero, t. 3. Dividir para reinar, t. 1. Azares de la privanza, o. 4. -Españoleto, o. 3. Dios y mi derecho, o. 3. a y 5. c. 2 10 -Talisman de un marido, 1.1. Amante y caballero, o. 4. -Enamorado de la Reina, t. 2. 5 - Tio Pedro o la mala educa-3 11 A cada paso un acaso, vel caba-Diana de Mirmande, t. 5. cion, t. 2. 2 10 Dejar el honor bien puesto, o. 3. 3 -Eclipse, 6 el aguero infunda-Ilero, o. 5. -Toro y et Tigre, o. 1. do, o. 3. Amor y Patria, o. 5. 6 - Tejedor de Jática, o. 3. -Espectro de Herbesheim, t. 1. A la misa del gallo, o. 2. -Favorito y el Rey, o. 3. 6 - Tejedor, t. 2. Asi es la mia, ó en las máscaras Esmeralda o Nira. Sra. de Pa-3 11 - Fastidio del conde Derfort, t2 -Vaso de agua, o los efectos y las un martir, o. 2 causas, t. 5 Enriqueta é el secreto, t. 3. 6 - Guarda-bosque, t. 2. Actriz, militar y beata, t. 8. -Vivo retrato, t. 3 Elisa, o. 3. 4 - Guante y el abanico, t. 3. Al pie de la escalera. t. 1. -Vampiro, t. 1. 10 - Galan invisible, t. 2 Envique de Valois, t. 2. Arturo, o los remordimientos, t 1 -Ultimo dia de Venecia, t. 5, 8 -Hijo de mi mujer, t. 1. Efectos de una venganza, o. 3. Al asallo!, l. 2. -Ultimo de la raza, t. 1. -Hermano del artista, o. 2. Angel y demonio 6 el Perdon de Entre dos luces, zarz. o. 1. 3 10, -Ultimo amor, o. 3. 5 12 Estela ó el padre y la hija, t. 2. -Hombreazul, o. 5c. Bretaña, t. 7 c. -Usurero, t. 1. 2 10 -Zapatero de Londres, t 3. En poder de criàdos, t. .. -Honor de un castellano y de-A mentir, y medraremos, o. 3. A perro viejo no hay tus tus, t 3. 5 11 Españoles sobre todo (segunda ber de una muger, o. 4. -Zapatero de Jerez, o. 4. 2.12 -Hijo de su padre, t. 1. parte) o. 3. Abogar contra si mismo, t. 2. En la falta va el castigo, t. 5. 8 - Himenco en la tumba, 6 la Uc-A mal tiempo buena cara, t. 1. Fausto de Unilerwal, t. 3. 4 chicera, o. 4. Mágia. Engaños por desengaños o. 1. Amor y farmácia, o. 3. 5 - Hijo de Cromvvel, o una res-Fuerte-Espada el aventurero, t5 3 7, 2 Estudios históricos, o. 1, Alberto y German, t. 1. tauracion, t. 5. 2 10 Fernando el pescador, o Málaga Es et demonio!! o. 4. Andrés el Gambusino ó los busy los franceses, o. 3 a. y 10 c. 3 13 – Hijo del emigrado, t. 4. En la confianza está el pelicadores de oro, t. 5. Francisco Doria, o. 4. gro, o. 2. -Hombre complaciente, t. 1. Amor y ambicion, o el Conde Entre cielo y tierra, c. 1. -Hijo de todos, o. 2. Herman, t. 3. Gustavo III- o la conjuracion de En pazy jugando, t. 1. Enrique de Trastamara, 6 los -Hombre cachaza, o. 3. Amor de padre, o. 2. -Heredero del Czar, t. 4. Suecia, t. 5. 10 Alfonso el Magno, ó el castillo de Gustavo Wasa, o. 5. 10 mineros, t. 3. -Idiola ó el subterráneo, t. 5. Ganzon, o. 3. Gaspar Hauser ó el idiota, t. 4. 6 Es un niño! t. 2. -Ingeniero ò la deuda de ho-Alla và eso! t. 1. Guardapié III, o sea Luis XV en Errar la cuenta, o. 1. nor, t. 3. Adriana Lecouvreur, 6 la actriz casa de Mma. Dubarry, t. 4. 6 Elena de la Seiglier, t. 4. -Lazo de Margarila, t. 2. del siglo XV, t. 5. Guillermo de Nassau, 6 el siglo XVI en Flandes, o. 5. Están verdes, t. 1. -Leñador y el ministro, 6 el Al fin case a mi hija, t. 1. Empeños de honra y amor, o. 3. En mi bemol, t. 1. lestamento y el tesoro, 6 c. -Licenciado Vidriera, o. 4. Amar sin ver, t. 1. Geroma la castañera, zarz. 8 El andaluz en el baile, o. 1. 5 -Muestro de escuelo, t. 1. Beltran el marino, t. 4. Hasta los muertos conspiranço 7 2,11 Benvenuto Cellini, ó el poder de -Aventurero español, o. 3. 8 -Marido de la Reina, t. 1. Honores rompen palabras, 6 la 5 10 - Arquero y et Rey, o. 3. 12 -Mudo por compromiso o las un artista, v. 5. accion de Villatar, o. 4. emociones, t. 1. -Agiolage o el oficio de moda, 13. 10 Batalla de ainor, t. 1. 12 Herminia, o volver á tiempo, t 5 3 -Amante misterioso, t. 2. -Médico negro. t. 7 c. 12 Halifax , o picaro y honrado, -Alguacil mayor, t. 2. 5'-Mercado de Londres, t. id. Camino de Portugal, o. 1. 4 - Marinero, ó un matrimonio -Amor y la música, t. 3.  $t. \delta y p$ Con todos y con ninguno. t. 4. Hombre tiple y muger lenor, o. 4 5 -Anillo misteriuso, t. 2. César, o el perro del castillo, t 2. 2 5 repentino, o. 4. -Amigo intimo, t. 1. 3' - Mentorialista, t. 2. Honor y amor, o. 5. Cuando quiere una muger!! t. 2. -Articulo 960, t. 1 Casurse à o scurus, t. 3. 3 - Marido de dos mujeres, t. 2. Inventor, bravo y barbero, t. 1. —Angel de la guarda, t. 3. 11 -Marqués de Fortville, o. 3. Clara Harlowe, t. 3. Con sangrè el honor se venga, o 3. -Artesano, t. 5. 8 - Mulato, ó el caballero de San Ilusiones, o. 4. Isabet, o dos dias de esperien-Como á padre y como á rey, o. 3. 3 -Anillo del cardenal Richelieu, Jorge, t. 3. ó los tres mosqueteros, t. 5. Cuánto vale una leccion! o. 3. cia, t. 3. -Marido de la favorita, t. 5 · -Baile y el entierro, t. 3. 8. - Médico de su honra, o. 4 Caer en el garlito, t. 3. —Reneficiado, ó república tea--Médico de un monarca, v. 4. Jorge el armador, t. 4. Caer en sus propias redes, t. 2. 10 - Marido desleal, o quien enga-Conspirar con mala estrella, o Jui que jembra, o. 1. -Campanero de S. Pablo, t. 4. Jose Maria, o vida nueva, o. 1 cl caballero de Harmental, 17 c 4 12 4 na y quien, t. 3. -Contrabandista Sevillano, o 2. 3 10 - Mercado de San Pedro, t. 5. Juan de las Viñas, o. 2. Cinco reyrs para un reino, o. 5. 2 Juan de Padilla, o. 6. c. Caprichos de una soltera, o. 1. -Conde de Bellaflor, o. 4. 8'-Naufragio de la fragata Me--Cômico de la legua, t. 5. Jacobo el aventurero, o. 4. Carlota, é la huérfana muda, 12. 3 3 10 dusa, t. 5. -Cepillo de las ánimas, o. 4. Con un palmo de narices, o. 3. -Nudo Gordiano, t. 5. 6 Julian el carpintero, t. 3. 6 Juana Grey, t. 5. -Cartero, t. 5. -Novio de Buitrago, t. 3. Camino de Zaragoza, o. 1. Consecuencias de un bofelon, 11. 1 Juzgar por apariencias, o. 3. -Cardenal y el judio, t. 5. 3. 12 - Novicio, ó al mas diestro se la Consecuencias de un disfraz, o 1 3 - Clásico y el romántico, o. 1. Jugar con fuego, t. 2. pegan, t. 1. Casarse por no haber muerto, é el -Caballero de industria, o.3 Julio Cesar, o. 5. -Noble y el soberano, o. 4. -Nacimiento del hijo de Dios y Juan Lorenzo de Acuña, o. 4. vecino del norte y el del medio--Capitan azul, t. 3. 21 dia, t 3. 8 - Ciudadano Marat, t. 4. la degollacion de los inocen-18 3 - Confidente de su muger, t. 4. Cambiar de sero, t. 4. 6 16 Laura de Monroy ó los dos maesles. o. 4. Compuesto y sin novia, t. 2. -Caballero de Griñon, t. 2. -Nudo y la lázada, o. 4. tres, o. 3. -Corregidor de Madrid, t. 2. -Oso blanco y el oso negro, t. 4. Luchar contra el destino, t. 3. - Castilio de San Mauro, t. 5. De la agua mansa me libre 2 10 Luchar contra el sino, ó la Sor-10 - Pacio con Sulanás. o. 4. Dios, v. 3. - Cautivo de Lepanto, o. 1. tija uel Rey, o. 3. -Premio grande, o. 2. De la mano á la hoca, t. 3. 5 - Coronel y el tambor, o. 3. Llueven sobrinos!! o. 1 - Pacto sangriento ó la vengan-Don Canuto el estanquero, t. 3. za corsa, t. 6 c. 2 - Caudillo de Zamora, o. 3. 4 11 Laura de Castro, o. 4. Dos contra uno ; t. 4. -Conde de Monte-Cristo, pri--Page de Woodstock, t. 4. 4 5 Laura, (prol. epil), o. 3. Dos noches, ó un matrimonio por 16 - Peregrino, o. 4. 7 - Premiode una coqueta, o. 1. mera parte, 40 c. Lázaro o el pastor de Florenagradecimiento, t. 2. 2 Idem segunda parte, t. 5 . 3 cia, t. 5. Deshonor por gratitud, t. 3. 2 15 1 2 2 3 2 5 4 El conde de Morcef, tercera parö Latreaumont, t. 5. -Piloto y el Torero, o. 1. 2 Dos y ninguno, v. 1. 5 te del Monte-Cristo, t.7 c. 7 - Castillo de S. German, ó delito 2 12 - Poder de un falso amigo, o. 2. 2 Libro III, capitulo I, t. 4. De Cadiz al Puerto, o. 1. 1 -Perro de centinela, t. 1. Llovidos del cielo, t. 1. Desengaños de la vida, o. 3. 9 - Porvenir de un hijo, t. 2. 9 - Padre del novio, t. 2. 5 y espiacion, t. 5. Luchas de amor y deber, o. 3. 8 Dona Sancha, o la independencia -Ciego de Orleans, t 4. 4 Luceros y Claveyina, o el minis-2 7 9 13 1 8 7 12 de Castilla, o. 4. 2 16 - Criminal por honor, t. 4. -Pronunciamiento de Triana, tro justiciero. o. 3. Don Juan Pacheco, o. 5. 8 -Cardenal Cisneros, o. 5. 1 11 0.4. La Abadia de Castro, t. 7. c. Don Ramiro. o. 5 8 - Ciego, t. 4. 5 -Pintor inglés, t. 3. 8 -Abadia de Penmarck, t. 3. Don Fernando de Castro, o. 4. -Cardenal Richelieu, o. A. -Alqueria de Bretaña, t. 5. -Barbera del Escorial, t. 1. 9 - Peluquero en el baile, o. 4. 2 5 Dosyuno, t. 1. 2 - Castillo de Grantier, t. 4 2 3 7 -Raptor y la cantante, t. 1. 10 -Rey de los criados y acertar Donde las dan las toman, t. 4. 2 8 5 9 3 10 5 - Duque de Allamura, t. 3. 3 -Batalla de Clavijo, o. 1. De dos à cuatro, l. 4. 7 14 por carambola, t. 2. 6 2 — Robo de un hijo, t. 3. 7 Rey mortir, o. 4 1 - Dinero!! t. 4. -Batalla de Bailen, zarz, a. 2. 2 - Doctorcito, t. 1 Dos noches, t. 2. 8 -Boda tras el sombrero, t. 4. Dieguiyo pata de Anafre, o. 4. 4 - Demonio familiar, t. 3. -Berlina del emigrado, t. 5. Dos muertos y ninguno difun--Diablo en Madrid, t. 5. 2 6 2 4 5 5 -Rey hembra, 1.2. Los consejos de Tomás, o. 3. 5 - Desprecio agradecido, o. 5. 16 - Diablo enamorado, o. 3. 5 - Rey de copas, t. 4. La costumbre es poderosa, t. 1. Ne una afrenta dos venganzas 15 4 3 21 - Robo de Elena, t. 1. 5 Los celos de una muger, t. 3. 7 - Diablo son los nielos, t. 4. Non Beltran de la Cuera, o. 5. 9 La cola del perro de Alcibia-3 -Rayo de oriente, o. 3. Ibn Fadrique de Gusman, o. 4. 3. 5 - Derecho de primogenitura, 14. Secreto de una madre, t. 3 y p.

Seductor y el marido, t. 3.

Sastre de Londres, t. 2. des, t. 3. Caverna de Kerougal, t. L. 9 3 8 - Doctor Capirote, o los curan-deros de antaño, t. 1. Irina la gilana, t. 3. 1 10 Demanio en casa y angel en so-3 - Coqueta por amor, t. 3. oceded, t. 3. -Diablo nocturno, t. 2 -Tio y et sobrino, o 1. -Corto y la aldea, o. 3.



# POR LA NOVIA Y POR LA DOTE.

Comedia en tres actos, traducida libremente del francés por D. Manuel Breton de los Herreros, representada con grande aplauso en el teatro del Principe, el dia 30 de mayo de 1832.

PERSONAS.	ACTORES.
D. Isidro	
D. ANTONIO	D. José Tamayo.
-D. SATURIO	D. Elias Noren.
D. MILLAN	D. Luis Fabiani.
MATEO	D. Antonio de Guzman.
RAMON	D. José Alcázar.
D. TIBURCIO	
D. Mauro	
BLAS	D. Antonio Rubio.
D. SIMEON	
Ambrosio	D. Mariano Casanova.
	Doña Concepcion Velasco.
Rosalía	Doña Joaquina Baus.
-CELESTINA	Doña Melitona Fabiani.
Cuiados agraedoras u	

Criados, acreedores y soldados.

El primer acto pasa en Sevilla, el segundo en un cortijo, y el tercero en la quinta de D. Saturio á una lagua de Utrera.

## ACTO PRIMERO.

Sala con alcoba en el fondo y dos puertas laterales. Entre otros muebles habrá un espejo y una mesa con escribanía, libros, etc.

#### ESCENA PRIMERA.

DON ISIDRO, -ANTONIO, MATEO.

Isid. ¿Si acabará de traerme la casaca (al espejo) ese bribon?

Asro. Vamos, Isidro; ten paciencia. (sentado á la mesa con un libro en la mano)

Isid. Mateo!

MATE. (dentro) Ya voy.

Anto. (Cosa mas rara! (dejando el libro.) Este libro tiene mucha analogía con mi situacion.) Una Celestina.... Celestina se llama la que está destinada á ser esposa de Isidro, ó mia; esa bella jóven á quien vi en Cádiz ocho meses hace en casa de doña Angustias. Ah! Su candor, sus gracias hicieron una impresion tan viva en mi alma .. Un rival. ... Isidro lo es mio —Un padre de un carácter muy singular... Oh! Pues si he de dar crédito á la fama, ningun padre puede ser tan extravagante como el de mi Celestina. Ni Isidro, ni yo le conocemos.

-Se ve precisado á escoger un yerno entre los dos.-El debe obligaciones iguales (se levanta) à las dos familias. Mi padre y el de Isidro le han pedido casi á un mismo tiempo la mano de su hija. Procuremos saber con maña si ha tenido noticias Isidro. Le ocultaré que conozco-á Celestina. -Él tiene poca aficion al matrimonio, pero mucha á la dôte de veinte mil duros.)

Isid. Mateo! La casaca.—¿Hay paciencia para esto?

Si voy allá con la espada...

-Anto. Hombre, no le trates mal. El pobre mucha-

cho...

Isid. Es verdad.—Tengo un genio tan vivo... Pero por darte gusto me calmo. Es mozo muy listo, travieso, intrigante y tiene una especie de probidad ... Gandul, ¿no me traes la casaca?

Mat. (dentro.) Estoy, poniendo la charretera.

Anto. Prisé prisédienes? Isid. Calla, nombre! No puede une con el peso de sus negocios. Sólo las muchachas me dan mas que hacer... Vivan las graciosas ninfas del Bétis! Hoy he respondido ya en compendio á quince sempiternas epístolas amorosas, y aun me he dejado algunas sin contestar, porque á las cinco tengo una apues-

ANTO. Una apuesta?

Isid. Sí; con aquel hidalgo de Osuna. Vamos á ver quién corre mas; su tordo ó mi yegua. Tengo que vestirme, y ese vinagre ...

ANTO. ¿Todavía está Mateo sin amo determinado? lsid. Si. Me sirve provisionalmente con permiso de mi rica y anticuada patrona, ese Séneca con fal-

ANT. Que el médico ha declarado demente?

Isip. Si; esa opinion le merece mi dulce enamorada, la interesante doña Romualda Calamocha. Tambien Mateo es muy servicial para con ella, y ann á tu casa es capaz de ir á ofrecer sus servicios: tal es y tan decidida su vocacion de lacayo.

Anto. Qué quieres! Trata de destruir las sospechas que ha podido infundir el abandono en que le dejó su amo; pero ya tiene dadas muchas pruebas de honradez y fidelidad. Vamos, recibele. Es buen jinete, y puede servirte de jokei, ya que eres tan rficionado á esas carreras y á esas apuestas.

Isid. Sí, te confieso que, despues de tí, nada amo en el mundo tanto como mis caballos. En cuanto á Mateo... ¿Acabarás de venir, hijo de...

MATE. Ya tiene usted aqui su casaca (entra con la casaca.) Estaba tan llena de polvo y de hilachos...

Isid. Venga acá pronto.

MATE. Apostaria á que alguna costurera... ¡Oh, qué lindas costureras hay en Sevilla!

Isid. Eh?

Mate. Yo estudio con mucha atencion los paises por donde viajo. Los galanes de Sevilla son campechanos, generosos, amartelados, y en cuanto á ricos..., no hay que hablar: el que menos tiene veinte dehesas, cincuenta cortijos y ochocientos mil pies de olivos... Las damas,.. Hui! la sal del mundo, ojinegras, pié pulido, airoso talle, y un alma y un aquél... Di os nos asista! Los maridos...

Isid. Eh! Ya basta, señor observador.

Anto. Déjale; que me divierte.

Isid. Anda al correo y tráeme las cartas.

Anto. Sin olvidar las mias.

MATE. Voy corriendo...—Ah! El señorito de la apuesta me ha dicho que á las cinco en punto...

Isid. Bien.

MATE. El señor don Elías, honrado prestamista á quien han dado en llamar impropiamente usurero, me ha dicho con la mayor dulzura y amabilidad... que le va á poner á usted por justicia.

Isid. Bueno.

Mate. Mi señora doña Romualda escribe mas que el tostado...

Isip. Sí, está componiendo una novela, y harto será

que no me la dedique.

MATE. El médico dijo esta mañana que no hayremedio para su locura; que es muy difícil volver el juicio á las mujeres, y que harto hará en curar á usted. Ah, ah, ah. (se rie yéndose.)

Isid. Tunante! ¿Cómo se entiende... Pues es que me

divierte el muy pillo.

## Don Isidro, Don Antonio.

Isid. Mucho celebro tu visita, amigo mio. Precisamente tenia que hablarte de cosas muy sérias.

Anto. (¿Si querrá exigir de mí que renuncie á Celestina?)

Isid. Tu conducta...

Anto. Tienes algo que decir de mí?

Isid. Cómo si tengo? Un hombre como tú no jugar, no apostar, no contraer deudas... Qué horror! ¿Cómo te atreves á presentarte delante de las gentes?

Anto. Esa es buena! Pues ¿qué...

Isib. Ya que no tienes disposicion para hacerte célebre como yo, y por otra parte, eres muy rico, adopta á lo menos alguna manía que te dé cierta consideracion en el mundo. Échate á especulador; presta dinero á los calaveras elegantes, y para dar principio á tan landable profesion ofréceme cien doblones. Son los que tengo apostados.

Anto. Tú sabes que cuanto yo poseo está á tu dispo-

sicion.

Isio. Mil veces te he jurado...

Anto. Pagarme?

lsip. Una amistad eterna.—Oh! Pronto seré hombre de dinero. Así que sea mi suegro don Saturio...

Anto. Siendo yo su yerno no te apuraré para que me pagues. (interrumpiéndole.)

sip. ¿Conque te obstinas en soplarme los veinte maduros?

Anto. ¿Con que has tomado por empeño el robarmo á Celestina?

Isid. Casarte á la edad de veintidos años! Tú, que eres tan juicioso!

Anto. Sujetarte al yugo de himeneo! ¡Tú, que eres un atolondrado!

Isid. Auto en favor. Nada mas natural que hacer desatinos un atolondrado. Pero un filósofo!

Anto. Autoren favor! ¿Quién mejor para marido que

Isid. No renunciaré por cuanto hay en el mundo á los cuatrocientos mil del pico.

Anto. No desistiré de mi derecho.

Isid. Celestina es la hipoteca de mis acreedores.

Anto. Como el primero de ellos, me apodero de la finca.

Isid. Yo pido moratoria y me caso.

Anto. No en mis dias.

Isib. Cómo que no? Y si es forzoso... (se acaloran los dos)

Anto. Me batiré por ella. Isib. Y yo por su dote.

#### ESCENA III.

Dichos, MATEO corriendo.

MATE. Qué es eso? Qué es eso? Amigos, camaradas! Capaces de matarse el uno por otro, ;y ahora quieren ustedes batirse!... Por alguna bicoca; por alguna muchachuela tal vez.

Anto. Quiere que yo renuncie á Celestina.

Isid. Empeñado en hacerme noche sus veinte mil duros!

MATE. Voy á poner á ustedes de acuerdo. Cásese usted con la muchacha; (á don Antonio.) y usted con la dote. (á don Isidro.)

Anto. Celestina elegirá entre los dos. Isio. El suegro escogerá su yerno.

MATE. A propósito; he tomado informes de don Saturio...

Anto. Y qué? Isid. Qué dicen?

Mate. Es gran partidario de lo que llaman destino. Todo lo confia á la ventura En sus años verdes se le ofrecieron tres partidos para casarse. Echó suertes entre las tres novias, y por la mas rara casualidad del mundo, dió con una mujer, humilde hacendosa; nada coqueta..., y lo que es mas admirable todavía, tropezó con una madre rica que dió de mamar á sus hijos.

Anto. En efecto, es hombre de mucha suerte.

MATE. Pues aun es mas portentoso lo que voy á contar. Cae malo; hace llamar á un médico ..., al primero que se encuentre; acude... y le cura! Despues de tantos milagros bien se le puede perdonar su manía.

Anto. Pues no va tan fuera de camino Muchas ve-

ces por demasiada precaucion...

MATE. ¡Gran cosa son los dados para excusar disputas y cavilaciones! En materia de casamientos, este expediente es el mas breve y muchas veces el mas seguro.—Pero aquí tienen ustedes su correspondencia: una carta para cada uno. (se las da: ambos se apresuran á abrirlas, se ponen á leer, y en tanto dice Mateo lo siguiente:) (De-buena gana me acomodaria con alguno de estos oficialitos.—Desde que mi amo el americano me dejó aquí olvidado, porque tuvo pereza de llamarme, no se me ha presentado conveniencia mejor que... cualquiera de los dos.)

Isio. Ah, ah, ah! (soltando una carcajada.) ¡Se habrá visto hombre mas original que nuestro suegro futuro?

Anto. Extraño personaje es el tal don Saturio.

Isip. (leyendo alto) «Considerando el singular apre-»cio que me merecen su familia de usted y la del »señor don Antonio de Urbina...»

Anto. (leyendo tambien alto) «Considerando el sin-»gular aprecio que me merecen su familia de usted

y la del señor don Isidro de Figueroa...».

lsio. «Y habiéndome escrito al mismo tiempo su pa-»dre de usted y el de don Antonio, pidiéndome »para sus hijos respectivos la mano de mi amada »Celestina...»

Anto. «Y habiéndome escrito al mismo tiempo su pa-»dre de usted y el de don Isidro, pidiéndome para »sus hijos respectivos la mano de mi amada Celes-

"tina..."

Isio. «Me he visto muy perplejo para escojer entre »usted y don Antonio...»

Anto. «Eeem.. entre usted y don Isidro...»

Isid. «Al fin me he decidido...»

Anto. «He mandado extender el contrato nupcial... **Is**. «Y el primero que llegue...» (continuando.)

Anto. «A mi casa de campo, que dista seis leguas de »Sevilla ..»

Isid. «Recibirá la dote en metálico.»

Anto. «Y será esposo de Celestina. B. L. M, etc.— »Saturio Fortun.»

Mate. Esa es una circular. ¿Ha sido intendente ese

Isip. (No hay que perder un momento.)

ANTO. (Es preciso partir al instante.) Mateo, ve volando á preparar mi silla de posta.

Isid. Corre à ensillar mis caballos.

Mate. Ahora no pueden ustedes ponerse en camino ni el uno ni el otro.

Anto. Cómo! Ism. Por qué?

MATE. El coronel le espera à usted (à Antonio.) en

Anto. Reniego de su señoría.

MATE A las cinco es la carrera de caballos. (á Isidro)

Ism. Por vida del demonio!

Anto. No puedes faltar á la cita. (á Isidro) Qué se

Isid. Tienes que ver al coronel: no hay remedio. La disciplina...

Anto. Concedámonos una hora de término.

Isib. Yo te la iba á pedir.

Anto. Son las cinco. (saca el reloj.)

Isid. A las seis podemos partir.

Anto. Poco á poco! Tus potros son águilas. Convengamos en no hacer el viaje á caballo, sino en silla de posta.

Isid. Me conformo. 🐇

Anto. Palabra de honor? Isib. Palabra de honor.

Anto. (Excelente idea. Mateo me servirá.)

Isib. Bueno. (Mateo me sacará triunfante.) Necesito de ti. (aparte à Mateo.)

ANTO. Cuento contigo. (lo mismo.) MATE. (Bravo! Soy hombre de pró.)

Isib. Voy á mi cita.

Anto. Vuelo á casa del coronel. Isid. No salgas. (aparte à Mateo.)

Anto. Espérame aqui (lo mismo.) Confio (á don Antonio.) en tu palabra.

1sip. Y yo en tus cien doblones.

## ESCENA IV.

## MATEO, solo.

Ah! Gracias á Dios que ya respiro. Aquí de mi genio, que esta es buena ocasion para hacer negocio. Intriga doble, conciencia idem; provecho á dos manos... Los dos se valen de mí. ¿Tan poca ha de ser mi industria, que no he de dejar contentos á los dos, á lo menos en la apariencia?

## ESCENA V.

MATEO, Y DON ANTONIO, que llega corriendo.

Anto. Ah, Mateo de mi alma! Tú puedes hacerme feliz. He salido con Isidro y por no darle que sospechar no le he dejado hasta que le he visto á caballo. Yo tengo orden de presentarme à ese bendito coronel y puede que me detenga mas de una hora. Si me gana Isidro la delantera... Es preciso maquinar un medio (dándole un bolsillo.) para detenerle aquí todo el tiempo que puedas...

MATE. Tomo... en consideracion (tomando el bolsillo.) la solicitud de usted. Fácil me será entretener á don Isidro. El tiene novias, tiene acreedo-

res...

Anto. Es preciso alborotar á los unos y excitar los

celos de las otras.

MATE. No hay cuidado. Haré venir á una Dulcinea de cincuenta años, tan tierna, tan amable, tan pegajosa, que acabará con él antes de dejarle partir. Anto. Muy bien!

MATE. Y para remachar el clavo acudirán media docena de acreedores, los mas hebreos que pueda

encontrar. ¡Se va á divertir!

Anto. Me das la vida. Mate. ¡Si le tengo á usted una ley..,

Anto. Voy, voy corriendo á casa del coronel. Si logro mis designios, tu fortuna es segura. (alirse don Antonio sale don Isidro acelerado, sin verle, por el lado ornicus.) 

## ESCENA VI.

## Don Isidro, Mateo.

sid. Ah bribonazo! Me alegro de encontrarte. Me puedes hacer un gran servicio. He salido con Antonio y por no hacerle entrar en malicia he montado á caballo y he vuelto á entrar por la puerta del jardin. Tengo que ir á esa endemoniada carrera. Mi adversario me espera; mi yegua echa espuma por los ojos y parece que está presagiando el triunfo.--Es menester que yo parta antes que mi camarada, y por supuesto... Mira: ofrécete à ser su postillon..., y perdéos (le dá un bolsillo) en el pinar que está á la mitad del camino.—Oyes?

MATE. Ya, ya oigo. (haciendo sonar el bolsillo.) Isid. Monto á caballo, le dejo atrás, llego, agarro la dote... ¡Qué bien lo vamos á pasar, Mateo!

MATE. ¡Dará gusto el oir á mi señora doña Romualda

Isid. Demonio! Guardate bien de decir a esa cui-

MATE. Usted le ha dicho que estaba enamorado.

Isid. Sí; de sus fincas queria decir.

MATE. Que es muy hermosa...

Isio. Hablaba de su huerta.—Pero el tiempo es precioso. Yo vuelo á mi cita. Cásame con Celestina y te haces hombre. que se hace; y hé aqui el deber mas sagrado para un caballero.

Anto. ¿Qué quiere usted decir con eso, señora? Acabemos.

Romu. ¿Es usted amigo del señor don Isidro de Fi-

Anto. Si, si; muy amigo. (¡Que no se lo llevase el dia-

Romu. Está usted bien penetrado de los deberes de la amistad?

Anto. (Ah bruja!...)

Romu. ¿Se atrevería usted á definirme ese dulce y acrisolado afecto?

Anto. (¿No vendrá Mateo á sacarme de este cautive-

Romu. Tiene usted por ventura noticia de los pindáricos versos que un vate celebérrimo compuso á tan sublime asunto?

Anto. Uf! (La estrellaria de buena gana.) Romu. «Sacrosanta amistad, don de los cielos, » Dulce encanto del hombre...».

Anto. Señora, la poesía admite licencias, pero... (Santo Dios! (dan las seis.) Las seis!) (intenta esca-

Romv. No se irá usted; no. (deteniéndole.)

Anto. ¿Quién puede impedirme...

Romu. No se irá usted, le digo, hasta que lo haya confesado todo.

ANTO. Bien, bien, todo lo confieso :-: Conque...

Romu. Confiesa usted que me ama?

Anto. Yo, señora!

Romu. ¿Que le he inspirado á usted el mas vehemente y ardoroso cariño?

Anto. Señora, que me ahorquen si jamás...

Romu. Estoy pronta á perdonar á usted si lo confiesa.

Anto. Es usted demasiado indulgente, pero...

Romu. ¿Me ama usted?

Anto. (Oh!) Eso es poco. La adoro á usted, la idolatro. (huye.)

Romu. Conoce usted este papel? (deteniéndole y enseñándole la carta.)

Anto. La letra es de Figueroa.

Romu. Cómo! ¿No es usted quien ha fingido este billete? ¿Quién ha contrahecho...

Anto. Sí, señora, sí, señora. (Para el diablo que niegue nada!) Yo he fingido el billete y... beso á us-

ted los piés. Romu. Le permito á usted retirarse (le suelta.)

Anto. (Ah! Ya respiro.) (corriendo: al salir le detiene don Simeon haciéndole muchas cortesias.)

## ESCENA XV.

### Dichos DON. SIMEON.

Sime. Señor teniente, ruego á usted me conceda el honor de saludarle.

Anto. Gracias, pero ahora...

SIME. YO SOY D. Simeon Cuervo v (deteniéndole con otra cortesia.) Garrones, escribano público...

Anto. Sea en hora buena.

Sime. Y vengo à peticion de don Elias Cigüeña, don Ezequiel Lobato, don Júdas...

Anto. El diable cargue con elles y con todos les israelitas del mundo.

SIME. No son israelitas, son mercaderes... Por auto, que tendré el honor de leer à usted, se le condena (.3)

Romu. Mire usted que se equivoca. Anto. Viene usted mal encaminado. and the second contract of the second second

Sime. Ahí están los susodichos y otros cuatro acreedores mas, que con sus recibos correspondientes...

Anto. Yo no soy Figueroa. Sime. Y en caso de rebelion una nube de corchetes.

Anto. Ah picaro!..: (amenazándole.) Sime. ¡Socorro! Favor à la justicia!

Romu. Yo me voy á desmayar.

Anto. (A Dios, boda!)

## ESCENA XVI.

The same of the sa

Dichos, acreedores y alguaciles.

Anto. Le juro à usted por mi honor... (se oponen à la salida de don Antonio.)

Sime. Yo no entiendo ese lenguaje... «En la ciudad de Sevilla... (empezando á leer.)

Anto. Hombre del demonio, yo soy don Antonio Urbina, y no don...

Sime. Oh! Bien le conozco yo á usted. El uniforme... Anto. Voto á briós!

Romu. Ya siento los preludios del parasismo.

## ESCENA XVII.

## Dichos, MATEO.

MATE. En marcha! Vamos pronto.

Anto. Si estoy sitiado, ¿como quieres...

Mate. El zorro ha caido en su propio (aparte con don Antonio.) lazo. Don Isidro le acusó á usted de tener un desafío á las seis. Fué á casa de usted á tomar los cien doblones; en la puerta le equivocaron con usted á causa del uniforme, y á estas horas ya está en la prevencion.

Anto. De véras!

Mate. Vámonos volando.

Anto. Y que haré yo para escaparme?

MATE. No perdamos tiempo que mi fidelidad, mi celo... (No dejaré de extraviarle en el pinar.)

Anto. Feliz idea! (como inspirado.); Oh mi querida. mi generosa (echándose á los piés de doña Romualda.) tia! Qué acabo de saber?

SIME. Y ACRE. Su tia!

Romu. Cómo!

Anto. Con que consiente usted en pagar mis deudas? Oh sorpresa! Oh munificencia!

Acre. Señora... (cercando á doña Romualda.) Romu. Qué es esto? Yo.: no sé donde estoy.

Anto. Mi eterna gratitud... (quiere hablar doña Romualda y don Antonio se lo impide abrazándola m**u**chas veces hasta que ella se sienta fatigada, y él desaparece burlando á los acreedores.) Oh tia benéfica! Corre, Mateo. (váse, y Mateo le sigue restallando el látigo.)

MATE. Plaza, señores! ¡La tia paga, la tia paga!

Romu. Uf! Ay! Oh! Hui! No puedo mas.

Sime. Aquí está la providencia...

Romu. Qué quiere de mi esta canalla? Socorro!

SIME. El dinero!

Romu. El éter, Sigismunda; el éter! (se levanta.)

SIME. El dinero, el dinero!

Romu. El éter! Él éter! (desapareciendo.)

Sime. El dinero! El dinero! (siguiéndola con todos los acreedores.)

FIN DEL ACTO PRIMERO.

at the second of the second of the second

(a) 1 (b) (c) (c) (c) (c) (c) (d) (d)

# ACTO SEGUNDO.

La escena es en un cortíjo. Sala sencillamente amueblada. A la derecha mesa de despacho; á la izquierda una ventana practicable, una puerta en el fondo y otra á la derecha, las dos con llave.

## ESCENA I.

## DON MILLAN, RAMON.

(Es de noche: un gran velon alumbra la escena. D Millan, en bata y gorro, sentado á la mesa. Ramon haciendo ramilletes de flores que tema de una cesta.)

RAM. Caramba! Bien hice yo en coger las flores con tiempo. Qué tormenta! Qué diluviar! Pues si vamos á la hacienda de don Saturio, milagro será que no se atasque la galera. ¡Cómo está ese camino, Dios mio! Dicen que se ha desbaratado el arrecife: ¿no es verdad, señor don Millan?

MILL. Sí. Déjame escribir.

Ramo. Aun tardará en amanecer. ¡Tempranito la tomo yo para hacer los ramilletes de boda! Ya se ve, si hemos de echar á andar al salir el sol... Y aun por eso pasa la noche en casa don Tiburcio.

Mill. Sí, sí.—¡Qué terrible es el momento en que se

casa una sobrina!

RAMO. Usted la casa con un tonto; pero la señorita Rosalía dice que así los quiere su merced.

Mill. ¡Desprenderme lo menos de la vigésima parte

de un caudal ganado con tantos afanes!

Ramo. Sí, porque usted es administrador del señor don Saturio...; digamos; de sus bienes, hace mas de veinte años. No es verdad, señor don Millan?

Mill. Pero me consuelo. Aquí vivo tranquilo, en esta casa de don Saturio, que me pertenece, á tres leguas de su granja. Vamos, aun puedo mirar por sus negocios.

RAMO. Sin descuidar los de usted. ¿No es verdad, señor don Millan? (se oyen ladridos dentro.)

Mill. Calla. No oyes ladrar á Caco? Esta casa está aislada en medio del pinar, y andan tantos rateros...
Le desataste?

RAMO. Pues no le habia de desatar?—(Mentira; pero está muy oscuro, hace frio, y no tengo gana de

bajar al zaguan.)

Mil. Bien; acaba tus ramilletes.—Sí, la dote es mas que suficiente para mi sobrina. Ella no está muy enamorada que digamos de ese don Tiburcio, pero don Tiburcio es muy rico; Rosalía tiene diez y ocho años, es andaluza, necesita un marido, y se casa. Dentro de dos horas todo el mundo estará ya en pié.—Don Saturio me ha mandado un propio diciéndome que esta boda se hará al mismo tiempo que la de su hija Celestina —La galera está prevenida, montamos, y antes de medio de dia llegamos á mi granja..

Ramo. A su granja de usted?

Mill. A la de don Saturio. ¡Que no pueda yo perder esta costumbre! Ya se vé, como tengo tanto cariño á don Saturio, le miro como otro yo: á fuerza de manejar sus bienes los tengo tan asídos á mi corazon, que los considero como propios. (se oye ruido como de llamar á una puerta distante.)

RAMO. (Lo creo sin que lo jures.)

MILL. No, pues ahora no me equivoco.—Están llamando. (nuevos golpes.)

RANO. Sí, señor, llamando están.

## ESCENA II.

## Dichos, Rosalia.

Rosa. Ay tio! Yo me vengo á refugiar (corriendo á medio vestir.) al lado de usted. Toda tiemblo, y micorazon... Yo creo que me vá á dar algo.

MILL. Pues qué te sucede?

Ramo. Las ventanas de usted dan al camino, y bien

ha podido usted ver...

Rosa. Yo asomarme? Dios me libre! Hace un cuarto de hora que están llamando, y dan unos golpes... Dios mio, qué poca-consideracion! ¡Despertarla à una de ese modo en la víspera de su boda!

MILL. Es preciso ir á llamar á los mozos.

Ramo. Yo no me atrevo.

(Se aumenta el ruido; ábrese la puerta; Rosalía se oculta detrás de su tio; don Tiburcio aparece con la casaca debajo del brazo, una espada en la mano derecha y una luz en la izquierda, acercándose de puntillas.)

## ESCENA III.

## Dichos, DON TIBURCIO.

RAMO. Es don Tiburcio.

Rosa. Ah! no me llegaba la camisa al cuerpo.

Tibu. Chist! Chist! Rosa. (Qué nos dirá?)

Tibu. Silencio. (acercándose mas.)

Mill. Vamos..

Rosa. Diga usted... (llaman con mas fuerza.)

Tibu. Vengo á decir á ustedes...

Rosa. Qué?
Mill. Acabemos.

Tibu. No hay que asustarse.

Mill. No hablará usted?

RAMO. Pronto! {(á un tiempo.)

Rosa. Yo me impaciento. ) Tibu. Que están llamando á

Tibu. Que están llamando á la puerta. (con misterio.)

lırı. Bá!

Rosa. Miren qué embajada!

RAMO. Noticia fresca!

MATE. (dentro) Qué noche de Satanás! Por poco no me rompo las narices.

Tibu. Ladrones son. (espantado.) Esa es la voz de José María.

Rosa. Virgen de Guadalupe!

Isib. (dentro ) Hola! Hácia allí distingo una laz. Adelante.

Ambr. (dentro.) Con cuidado. A la derecha.

Ramo. Esa es la voz del tio Ambrosio.

Rosa. Ah! Ya respiro.

Mill. ¿Quién demonios viene á estas horas á mī casa?

Isip. Avanza, pedazo de alcornoque. (entra empujando á Mateo.)

## ESCENA IV.

Dichos, Don Isidro, Don Antonio, Mateo, Ambrosio.

Ambr. Alabado sea Dios! Aquí le traigo á usted estos luéspedes, don Millan.

Rosa. Hola! Son oficiales!

Tibu. A la cama, señorita!

Isib. Disimule usted la manera un poco brusca con que hemos pedido hospitalidad; pero no hemos podido pasar de aquí. Mi postillon no quiere avanzar. La carretera está endemoniada, y hasta que se haga de dia...

Anto. La fatalidad me persigue.—Llueve à torren-

tes, sobreviene la noche, ese perillan pierde el camino en medio del monte, y rompe mi silla á cien pasos de aquí. No deje usted salir la de ese (apar-

te à Millan.) otro oficial:

Mill. Eh? . . . 18648 07 : . iside. Me encuentro con mi pobre camarada en tan triste situacion, (riendo.) me enternezco, y veo que bien puedo consentir sin imprudencia en tomar posada por algunas horas. Brilla una luz en medio de las tinieblas: llegamos á tientas: llamamos; no responden; ordeno el sitio, dispongo el asalto; ataco, capitulan, y entramos militarmente en esta casa, contando con la indulgencia de nuestro patron, y con una bodega bien provista. No le preste usted ningun carruaje: (aparte à Millan). ath. To a my see : ...

Amb. Pardiez, yo no les queria dejar entrar, pero estos señores son tan corteses... Viendo yo que iban á derribar la puerta..., la he abierto por economia. Voy à hacer que (à don Isidro) metan su

coche de usted en el zaguan.

Anto. (Ya no hay esperanza para mí.)

Isid. Que no desenganchen, porque así que amanezca me voy echando demonios.

## ESCENA V.

Dichos, menos Ambrosio.

Rosa. Sean ustedes muy bien venidos, caballeros. Mi tio tiene mucha satisfaccion en hospedar á los caminantes extraviados y en tratarlos como amigos. Vendrán ustedes cansados: no les faltarán excelentes camas. Es natural que tengan frio: se hará una buena lumbre. Necesitarán ustedes reparar sus fuerzas: mi tio tiene soberbios vinos, y sobre todo un manzanilla delicioso:

MILL. (Ah lengua de escorpion!)

sid. ¡Qué linda y qué amable criatura! (aparte á and the section of the

MATE. Me gusta mas que su tio.

Rosa. Pero... Ustedes me han de perdonar. Me olvidaba... ¡Jesus qué vergüenza! El miedo me hizo levantarme tan de prisa, que... Por bios, no me miren ustedes:—Yo me retiro, señores; beso á ustedes las manos.—¡Voy á ponerme muy galana para volver à verlos, y à que me vean:)

## ESCENA VI.

Dichos, menos Rosalia.

Tibu. (Bueno! Mi novia se vuelve á acostar. Ya estoy the form on the mas tranquilo.)

Isid. Estoy molido. (sentándose.)

Anto. Con el vuelco estoy que no tengo hueso que me quiorabien. (sentandosei) os tras a la serie

MATE. Ay!... Ese maldito alazan tiene un trote des-

Tibu. Así, así, con franqueza: no hay que incomodarse.—Amado tio, (aparte á Millan.) dos palabritas. Usted aloja á esos señores: no es verdad? Sea muy enhorabuena; pero bien puede usted cumplimentarlos solo: está usted? Yo me caso mañana y no soy de bronce: Buenas noches. (váse.)

Isid. Cosa mas singular! (observando á don Tiburcio pordonde se fué.) Esa figura me recuerda... Vamos, toda la cara del subteniente Ibañez No he visto

cosa mas parecida. Ramo. Voy, voy a mandar echar leña... Estos señores-no querrán camas para tan poco tiempo. Isid. No; pero sírvenos tres botellas de manzanilla.

The state of the s

ANTO. (Le parece que está en una posada?)

MILL (Si se os volviera tinta!) RAMO. Voy volando

## ESCENA VII.

DON MILLAN, DON ISIDRO, DON ANTONIO, MATEO.

MATE. Lindamente! A botella por barba.

Isio. Descanso una hora; brilla el alba; (á don Millan.) le doy à usted un tierno abrazo; parto, yuelvo, me apeo ..., y el bueno (bajando la voz:) de don Saturio me recibe en su seno paternal.

Mill. Cómo! Don Saturio...

Isid. Soy su yerno. (aparte á don Millan.)

MILL. Ah!... ¿Conque...

Anto: Mande usted que compongan (aparte á don Millan.) mi carruaje, y que esté listo antes de que amanezca; que me vá en ello mas que la vida. Es preciso que antes de tres horas me vea yo en casa de don Saturio Fortun.

Mill. (en voz baja) Don Saturio! Qué dice usted?

Anto: Soy su yerno. (en secreto:) -

MILL. Oh, oh!—(Pues don Saturio (aparte.) no tiene mas que una hija, y mal puede... No me fio mucho de esta gente.)—Señores hace veinte años que soy amigo y administrador de don Saturio Mañana caso á mi sobrina Rosalia. Aquí está su novio don Tiburcio Becerril, y sú boda sé ha de celebrar al mismo tiempo que la de ustedes en mi quinta..., en la quinta de don Saturio. He pasado la noche en registrar las cuentas de mis arrendadores..., los de don Saturio queria decir; y tengo que ponerme en camino muy etemprano — En elezaguan está (á don Isidro) su silla de usted, y cuando guste puede continuar el viaje —La de usted está inservible, y aqui (á don Antonio.) no hay ahora quien la pueda componer. Yo estoy tan rendido como ustedes pueden estarlo. Me retiro, pues, sin ceremonia, contando con su indulgencia, como ustedes han tenido la bondad de contar con la mia.

Isid. Ese hombre es un mentecato. (aparte los tres.) Anto. Un loco

Mate. Un cernicalo.

Mill. (Qué cara tienen de estafadores! (tomando una luz.) Por si acaso bueno es cerrar y no dejarles mas paso libre que de aqui al zaguan. (váse pór la puerta del fondo cerrándola. Al mismo tiempo entra Ramon por la derecha.)

## ESCENA VIII.

DON ISIDRO, DON ANTONIO, MATEO, RAMON.

Isid. Mi quinta, mis arrendadores... El buen patron

🥯 ha perdidò la chaveta.

Ramo. No lo extrañe usted, mi teniente. Esas distracciones son muy disculpables en un administrador:—Pero, me olvidaba... Ya tienen ustedes una famosa lumbrada abajo en la cocina, y las tres botellas sobre una mesa.

Isió. Buen ánimo, Antonio! que si amor te abandona, Baco te consuela.

Anto. No he menester nada. Isid. Estás de mal humor? Mas podia yo estarlo, que me chan tenido dos horas arrestado en tu lugar, y mientras tanto te has declarado amante de la amabilísíma doña Romualda — Oyes? Por qué no te casas con ella?

ANTO. Esas bromas... (enfadado.)

Isid. Chico, mira que es un partido excelente.

MATE. Verdad es que tiene mas años que la Giralda, 11 pero..:-. 1 (1.1)

Isio. Mejor: con eso enviudarás mas pronto.—Ah! ya

sabes que à instancias tuyas hemos convenido en no viajar à caballo, sino precisamente en carruaje. Anto. (Oh cielo! Ningun arbitrio me queda.)

Isid. Vamos à ver que tal es el manzanilla del señor

don Millan.

ANTO. Buen provecho. Yo no tengo sed.

lsip. Volveré á pasar una hora contigo, á darte el último vale y á recibir tus órdenes para el suegro.

(vase riendo.)

MATE. (Y yo ayudado de mi ingenio é inspirado con unos cuantos vasos del sabroso néctar, me aprovecharé de esta demora.)—Señor don Antonio, vuelvo al instante. No hay que desmayar. Aun no pierdo la esperanza de sacarle á usted del apuro.—(Y de aumentar mi trapillo.)

## ESCENA IX.

## DON ANTONIO Y RAMON.

Anto. (Qué haré? Mi silla descompuesta por la torpeza de ese Mateo; la de Isidro pronta á partir... Estoy desesperado.) Digiste que habita en esta casa... (á Ramon.)

Ramo. Don Millan Gorgojo, administrador y apode-

rado general de don Saturio Fortun.

Anto. (Óbediente Celestina, á las órdenes (paseando con agitacion) de su padre, será esposa de un atolondrado que, sólo codicia su dote... No puedo soportar esta idea.—Si pudiera, valiéndome de don Millan... Ah! qué ocurrencia!) Amigo mio, papel, tintero... (con mucha viveza.)

Ramo. Ahí tiene usted la escribanía.

Anto. Bueno... ¿Cuánto dista de (escribiendo con rapidez) aquí la quinta de don Saturio?

RAMO. Tres leguas.

Anto. Sabrás tú ir allí?

Ramo No he de saber si no hago otra cosa todos los dias?

Anto. Quieres ganarte un par de doblones?

Ramo. Qué mal me vendrán?

Anto. Vuela con este billete á casa de don Saturio.

RAMO. Corriente.

Anto. Di que te le ha dado un forastero.

RAMO. Bien.

Anto. Es preciso entregarle... Ramo. Antes de dos horas.

Anto. Con sigilo. (poniendo la oblea.)

Ramo. Entiendo (se ata un pañuelo á la cintura.)

Anto. Qué haces?

Ramo. Monto á caballo.

Anto. Correrás?

RAMO. A rienda suelta. Anto. Eh! Y el dinero?

Ramo. Cuando le haya ganado, mi teniente.

Anto. Te doblo la propina.

Ramo. Mejor.—Pero la puerta del zaguan está cerrada.

Anto. Cómo haremos?

Ramo. El tio Ambrosio no me querrá abrir.—(corre à la ventana.) Deje usted...

Anto. A dónde vas?

Ramo. A echar por el atajo.

Anto. Pero...

Ramo. De un salto al terradillo y de otro al suelo.

ANTO. Y si te rompes la crisma? Ramo. Tal dia hará un año. (salta.)

## ESCENA X.

## Don Antonio, solo.

Ya estoy-mas sosegado. Ese aviso dará lugar á

explicaciones que faciliten... Pero no; sólo conseguiré retardar mi desdicha.—Si Mateo encontrase algun medio... Si yo pudiera... Ya vienen. Disimulemos. La ironía de Isidro me desespera. Aparentemos resignacion, no perdamos de vista á Mateo, y no dejemos escapar la menor de sus señas

#### . ESCENA XI.

## Don Antonio, Don Isidro, MATEO.

ISID. Pensabas pasar la noche en la cocina, belitre? MATE. Si tengo mas hambre que un convaleciente! ISID. Hay valor para haberse bebido este gandul casi una botella de manzanilla!

MATE. Usted se ha bebido la segunda y ha dejado

agonizando á la tercera.

ISID. ¡Para que yo te reciba de jokei, borrachon!
Anto. No tengas cuidado, que si me proteges... (bajo á Antonio.)

MATE. Chist! (bajo à don Antonio.) ¡Vaya que tiene usted un modo de (à don Isidro.) enjuiciar!...

Isib. (La silla está corriente; mis (aparte sin oirle.) caballos son de azogue, y en dándoles yo una órden, una... El maldito manzanilla se me sube á la cabeza.)

Anto. Qué piensas hacer? (aparte á Mateo.)

MATE. Veremos.—Hágase usted el dormido (aparte á

don Antonio.) y esté alerta.

Isid. Llego, el suegro me sale á recibir.—Me formo una idea muy cómica de ese personaje. (reclinado en el sillon.)

Anto. (Finjamos.—) (toma un sillon y lo coloca à cierta distancia del de don Isidro.) Por grande que sea mi pesar aun es mayor mi cansancio, y el sue-ño... (se recuesta en el sillon.)

MATE. Por mucho que hostigue el hambre, me atormenta el sueño mas todavía. Voy á ver si puedo...

(coloca otro sillon en medio y se reclina.)

Anto. Qué tres leguas tan eternas! (volviendose.) Isid. Si parecen tres postas! (volviéndose.)

MATE. (Tres postas!—Si en efecto... (reflexionando.) Escuchemos, y reflexionemos.) (don Antonio y Ma-

teo fingen que duermen.)

Isib. Pues, señor, esto es hecho. Llego, saludo á mi suegro.—Le conoceria entre mil. Será hombre de peluca, por supuesto, regordete, panzudo, colorado, chapado á la antigua... Pero ¿qué ángel tutelar se aparece y me saluda con cierto aire campestremente ruboroso? Es mi novia; la interesante Celestina!

ANTO. Oh cielo! (entredientes.) Isid. Antonio tiene pesadilla.

ANTO. (No me falta nada para ahorcarme.)

Isip. Bonita muchacha! ¿A quién no cautivan su negro cabello, sus ojos seductores, sus veinte mil duros... Duermes, Antonio?

Anto. No; todavía no.

MATE. Ni vo.

Isip. Ni yo; pero poco tardaré. Buenas noches.

Anto. Buenas noches.

MATE. Buenas noches.

ISID. Felices.—(Sin embargo (se levanta de repente.)

mientras duermo sobre este maldecido sillon de
Moscovia, no me haria gracia que te apoderases de

mi carruaje, camaradita. (Vá á la puerta.)
MATE. (La hemos logrado!)

Anto. (Soy perdido!) (cierra don Isidro la puerta y guarda la llave en el bolsillo del chaleco.)

MATE. No hay que perder (bajo á don Antonio) la esperanza. Duerma usted, y oido á la caja.

Isid. Ahora les permito conspirar (sentándose.) contra el himeneo y la fortuna.

MATE. (Escucha atentamente à don Isidro, y parece meditar algun proyecto.) (Conspirarémos).

Isip. (casi dormido.) Exquisito vino tiene el patron! El tal don Millan es otro original estrambótico. Mi quinta..., mis arrendadores... Pues; y el otro apunte del chafarote! Tan grotesco, tan cari-acontecido... (don Antonio hace un movimiento.)

MATE. (aparte à den Antonio.) Paciencia y roncar.
Isid. Cuando yo digo que es el vivo retrato del subteniente Ibañez... Aguarda! Pues su regimiento debe de estar acantonado en Utrera, cerca de la quinta de mi suegro!...

MATE. (En Utrera! Bueno! No lo echaré en saco

roto.)

Anto. (Nada! No se dormirá.)

lsid. (articulando apenas y lúego se duerme.) Ah valiente! Ah valiente! Viva mi yegua! Ah chiquita! Anto. (bajo á Mateo.) Duerme?

MATE. Ší.—¿Él no há visto nunca á don Saturio?

Anto. Jamás.

MATE. Ni conoce su quinta?

Anto. Ménos. Mate. ¿Ni el pais...

Anto. Tampoco. (hace don Isidro un ademan, y los otros vuelven à fingir que duermen.)

MATE. (bajo à Antonio.) Duerma usted!

Isid. (despierta despavorido.) Ah diabólica doña Romualda! ¡Que hasta en sueños me ha de perseguir esa pantera!

MATE. (como despertando.) Oaaa!...; No le han de dejar á uno descabezar el sueño! (se acurruca.)

ANTO. (Celestina! Celestina!)

ISID. (La dote! La dote!) (un momento de silencio.)
MATE. (Ya duerme!)

(Se levanta, hace á D. Antonio una seña disimulada indicándole que no se mueva, y se inclina hácia don Isidro.)

ISID. (abre D. Isidro los ojos y nota que Mateo se acerca á D. Antonio como observando si duerme.)
(Alguna picardía de las suyas está maquinando.—
Escuchemos.) (vuelve á su actitud de dormir al sentarse Mateo.)

MATE. (Ni uno, ni otro duermen, y los dos me escuchan. Bueno!) Quiero aprovechar un momento (alto) para reflexionar acerca del compromiso en que me

hallo.

ISID. (Oigamos!)
ANTO. (Oigamos!)

MATE. Mucho quiero á estos dos muchachos; pero los dos no pueden casarse á un tiempo con Celestina..; y en mi mano está hacer dueño de la suya al uno ó al otro.—Meditemos.—(D. Isidro y D. Antonio aplican el oido.) Quién será el dichoso? (D. Antonio le pone un bolsillo en la mano izquierda.) Mucho me voy venciendo hácia el flanco izquierdo — (D. Isidro le pone otro en la derecha.) Se restablece el equilibrio.

sid. (al oido.) Si yo no consigo inclinar la balanza,

te rompo las costillas.

MATE. Esas palabras son de mucho peso. (Contramarcha por la derecha.)

(Se levanta con precaucion, examina à D. Antonio, que finge dormir, le hace una señal de inteligencia, y se acerca à D. Isidro.)

I sid. Vamos; qué tenemos? (hablan á media voz.)

MATE. Todo lo he descubierto. (con tono misterioso.)

Isid. Cómo!

MATE. He hablado en la cocina...

Isid. Con quién?

MATE. Con ese oficial... Fué mi amo hace tiempo. Isid. Cómo se llama?

MATE. Ibañez.

Isid. Ibañez!—(Bien decia yo.)

MATE. Su regimiento está muy cerca de aquí.

Isid. (vivamente.) Pues, dónde estamos?

MATE. A una legua de Utrera.

Isip. ¿Cómo, si no hemos andado mas que tres leguas?

MATE. No, señor: dos postas.

Isid. Pero el postillon...

MATE. Sobornado.

Isid. Esta casa...

MATE. La del suegro.

ISID. Ese don Millan...
MATE. Es don Saturio.

Isid. Esa Rosalía...

MATE. Es Celestina.

Isip. Ese don Tiburcio...

MATE. Novio fingido. Es Ibañez.

Ism. Pero ¿á qué fin...

MATE. Don Saturio quiere observar á ustedes dos para escoger, y como tiene ideas tanoriginales...,
—Ya lo sabe usted, ha dispuesto esa farsa...

en efecto, aquí una especie de suegro, una novia...

MATE. Pues! ¿Y no veia usted qué caviloso estaba el pretendido don Millan...

Isio. Sí, sí, y áun se le escaparon unas palabras....

Mi quinta, mis arrendadores..., eh?

MATE. (con fingida sencillez.) No he reparado en eso. Ísid. (No apoya esta observacion. Sin duda habla de buena fe.)

MATE. (aparte à D. Antonio.) Gracias al manzanilla se tragó el anzuelo.

Anto. (Qué dicha!)

MATE. (à D. Isidro.) Como por desgracia han llegado ustedes juntos, está autorizado don Saturio para elegir.

Isid. Es verdad.

MATE. Chist!—Prefiere à don Antonio.

Isib. Malo!

MATE. Pero la chica-le prefiere à usted.

ls id. Bueno!

MATE. Voy á despertarle y consultemos los tres. Isid. Detente! Qué vas á hacer? Con su filosofía y sus

sentencias es capaz de alucinar á la muchacha..... Es preciso echarle de aquí.

MATE. Y cómo?

Isid. Si yo pudiera...

MATE. Cederle el carruaje!—El caso es que podria sospechar... Ah! Dígame usted: (despues de un momento de reflexion.) él no habra reconocido á nadie: eh?

Isid. No.

MATE. Pensará que estamos todavía á tres leguas de la quinta.

Ism. Sin duda.

MATE. Chist!... Va á partir al momento.

Isid. (Bravo!)

ANTO. (Bravisimo!)

MATE. Finja usted que duerme, y atencion á lo que voy á decir.

Isid. Soy yo tonto? (recostándose.)

MATE. Vamos pronto! Arriba esos huesos! (à don Antonio.)

INTO. Qué hay de nuevo? (fingiendo despertar.)
INTO. Chist!... No hay que perder un instante...

Ahora que duerme...

NTO. Qué ha sucedido?

IATE. He hecho creer à don Isidro que estamos en la quinta del suegro.

INTO. Cómo! (fingiendo admiracion.)

IATE. Que don Millan es don Saturio.

INTO. De véras?

dro se ha vuelto á dormir, imaginando un medio para alejarle á usted de aquí y hacerle servirse de su carruaje. (hace una seña de inteligencia.)

ANTO. Pero, de qué modo?

MATE. Aprovechemos la ocasion.

ANTO. Efectivamente, yo recuerdo...

sid. (Adios! Ahora Va à caer de su asno y me pierde.)

Anto. Sin embargo... (sid. (Vamos, no se irá!) Anto. Me engañas, Mateo?

MATE. Yo no soy capaz de engañar á nadie.

(Pillastron!)

MATE. Chist! .. Trata de aparentar que renuncia á Celestina.

Anto. Pues; para echarme de aquí.

MATE. Pero de un momento á otro puede saber la verdad.

Anto. Oh cielo! Cómo haremos?...

MATE. Sáquele usted con tiento la llave del bolsillo, abra la puerta; suba á la silla, y arrea que es tarde!

ISID. (haciendo asomar la llave que puso en el bolsillo del chaleco.) (Ah! Ya respiro!)

ANTO. (acercándose.) Si ahora despierta, la logramos. MATE Yo respondo á usted de que no despertará.

ANTO. (Y yo.)
ISID. (Y yo.)

Anto. (tratando de tomar la llave.) Sus labios se agitan.

MATE. Estará soñando.

Isid. (fingiendo soñar.) Sí; aquí me quedo. Parte, parte... Yo renuncio á Celestina.—Buen viaje.

Anto. Mil gracias. (tomando la llave.)

Isib. No puede contener la risa. (aparte à Mateo.)

MATE En Oujote! Son usted mértir (baje à den

MATE. Eh! Quieto! Sea usted mártir. (bajo á don Isi-dro.)

Anto. Volemos, y para precaver nuevos (abriendo.) obstáculos dejemos cerrada la puerta. (vase echando la llave á la puerta.)

## ESCENA-XII.

## Don Isidro, Mateo.

Isid. Ah, ah, ah. Crei que reventaba (levantándose y soltando la risa.)

MATE. Calla! Pues ha cerrado la puerta! Don Antonio, don Antonio! (corriendo á la puerta.)

Isid. Que haces, maldito? Ahora le llamas?

MATE. No señor, sino que... (turbado.) La llave queda puesta á la parte de á fuera; pero qué hacemos con esto, si ha cerrado? (Me ha dejado en las hastas del toro!)

Isip.; Cómo baja las escaleras de cuatro en cuatro! (riéndose.)

(rienaose.)

MATE. (Que no se rompiera la nuca!)

Isid. Qué es eso? ¿Por qué estas tan azorado?

MATE. Cá! No, señor...; Si estoy tan contento!...
(Ah perro, traidor!)

Isib. Oyes? Ahora reflexiono.—El postillon le sacarà del error.

MATE. No tal... Ya sabrá don Antonio... (cortado.) (Va á descubrir mi entruchada y me mata.!)

lsip. Ah, ah, ah! Temblando estaba (riendo.) no se empeñase en quedarse aquí.

MATE. Disparate!

Isib. Ah, ah, ah! (riendo)

MATE. Áh, áh, ah! (esforzándose á reir.) (Me tiraria por esa ventana.)

Isib. Calla. Escuchemos. (aplicando el oido.)

MATE. Ya va echando chispas.—(Y yo estoy dado & Lucifer.)

ISID. Bien malicié yo alguna-cosa al entrar.

MATE. Oh! ¡Si tiene usted una penetracion...

Isid. Habernos hecho entrar á oscuras en la sala mas humilde de la quinta...; Aquello de hablar en secreto... Pero el bueno de Ibañez!... Al primer golpe de vista le conocí.

MATE. Es usted el mismo demonio Qué talentazo! Isid. El tuyo merece mil elogios y tu estratagema...

MATE. Le ha gustado á usted?

Isid. Extremadamente.

MATE. Lo celebro mucho.—(Reniego de ella.)

Isid. Ven á mis brazos. Eres un guapo mozo; travieso, emprendedor, capaz de engañar á cualquiera..., menos á mí.

MATE. A usted? Ya, ya! Bonito es el niño para que le engañen!

Isib. Y para que no lo dudes me vas á hacer el obsequio de no separarte de mí.

MATE. ¡ Cómo...

Isio. Tunanton! Buenas ganas se te pasan de ir á alcanzar á mi rival y descubrirle el enredo por pillar otra propina.

MATE. Yo? Dios me libre! (Maldita sea mi fortuna!) Isid. Gente viene No te muevas de aquí. Si das un paso... (Va amaneciendo.)

## ESCENA XIII.

Dichos, Rosalía, (viene por el fondo.)

ISID. (Ah! La hermosa Celestina!)
MATE. (Ahora se descubre el pastel!)

Rosa. Ah! mi sorpresa... Qué rubor! Perdóne usted. Yo me retiro

Isid. (deteniéndola.) No me prive usted de su vista encantadora.

Rosa. He oido que el coche se alejaba, y no creia que estuviese usted aquí: lo aseguro.

Isip. Qué importa? Deténgase usted, que no soy ningun cafre.

Rosa. Tengo que hablar á mi tío...

Isib. (aparte á Mateo.) El tio, Mateo!

MATE. Si..., el tio! ...

Rosa. Y á don Tiburcio...

Isib El novio: no es verdad?

Rosa. El que será esta tarde mi marido.

Isio. (aparte à Mateo.) ¿Sabes que representa el papel à las mil maravillas?

MATE. Es mujer.

Isid. Su novio de usted es un jóven gracioso, agudo...

MATE. (Como punta de colchon.)

Rosa. Qué dice usted? Nada de eso. Á mí me parece un infeliz: muy complaciente, dócil como un borrego... En fin, muy á propósito para marido.

Isio. (Pues la muchacha se explica!)

Rosa Y estoy muy contenta de mi boda. Así ejerce-

ré en casa un imperio absoluto; gastaré à mi antojo; reñiré, perdonaré, dictaré leyes... Dicen gue esta es la felicidad de las mujeres.

Isid. (Esta quiere sondearme.)

MATE (aparte à D. Isidro.) Bien ha aprendido la

leccion la hija de su madre.

Isid. Señorita, ¿quién no se tendrá por dichoso en ser esclavo de usted? Las cadenas que haga usted llevar serán siempre guirnaldas de flores, y le juro á usted una obediencia á toda prueba.

Rosa. ¡Cómo... Qué dice usted?

Isip. Si, hermosa mia. No en vano nuestros padres nos han juzgado dignes uno de otro, y mi corazon... Rosa. No le entiendo á usted, caballero. ¿Qué quie-

re usted decirme...

Isid. Que dentro de un cuarto de hora será usted mi dulce esposa...

Rosa. (Su esposa!)

Isid. Y yo dueño feliz de un tesoro... de gracias y de

(Echándose á sus piés, se apodera de su mano: en este momento aparece D. Tiburcio por la derecha vestido de nevio ridiculo.)

## ESCENA XIV. Dichos, DON TIBURCIO.

Rosa. (retirando la mano.) Ah! MATE. (La hemos hecho buena!)

Tibu. Qué veo! ¡Por San Mrácos .. 'se porta usted, hija mía! Pues si esto hace cuando novia...

Isid. Bien, bien, amigo! ¡Sorpresa, admiracion... Lin-

MATE. (aparte à D. Isidro.) Todo esto es seguir adelante con la farsa. Para los novios tontos no ha nacido actor como él.

Tibu. ¡Pues no hay duda que la muchacha promete! —¡Por vida de...

Isid. Eso, eso! Unpoco de cólera viene ahora de molde. MATE. Enójese usted mucho. Ponga el grito en las

Tibu. Ya se vé que me enojaré. Hum!

Isid. Eso es lo que se llama estar poseido de su papel.

Rosa. (Amo y criado han perdido el juicio.) Tibu. Yo se lo diré à mi señor tio político.

Isid. (con misterio à D. Tiburcio.) Te acuerdas de la estocada que te dí tres años hace?

Tibu. Cómo estocada!

MATE. Conserva usted todavía aquella jaca rucia?

Tibu. Qué jaca, ni qué alforja?

Isio. ¿Cuándo me pagas los veinte duros que te presté en Andújar?

Tibu. Otra! Pues si en mi vida...

MATE. ¿Cuándo me abona usted los cinco meses de salario que me debe?

Tibu. Vaya, vaya! No me vengan ustedes à mi con lilailas.

Isid. Pero no perdamos un tiempo precioso. Al instante te conocí, y Mateo me lo ha dicho todo. Ya está lejos mi rival. Corre á ponerte el uniforme. Te interesas por mí; me caso con esa hermosa niña y firmas el contrato como testigo.

Tibu. Pues esto si que me gusta! Rosa. (Me divierte su humorada.)

#### ESCENA XV.

Dichos, DON MILLAN, por el fondo.

Isid. Oh mi amado suegro! Acabara usted de venir!

TIBU. Suegro! (al mismo tiempo.) MILL. Suegro!

MATE. (Ahora es la mia.)

Isid: No me habian engañado. Es usted excelente sujeto... Un poco original, pero el hombre mas amable de Andalucía. Usted me conviene: yo soy del gusto de usted; asunto concluido. Llámeme usted desde ahora su yerno.—Ah, ah, ah! ¿Conque me querian ustedes chasquear?—Ya me dijeron que era usted aficionado á comedias caseras.— ¡Bien nos hemos divertido todos! Mi esposa la dama jóven, mi amigo gracioso, mi criado parte de por medio, yo galan, usted...

Mill. Qué diablos está diciendo este hombre?

Isid. Compañía completa.

Rosa. Está loco. Tibu. Estoy tonto.

MATE. (Piés, para que os quiero?) (se va guardando las vueltas á don Isidro.)

#### ESCENA XVI.

## Dichos, menos MATEO.

Isio. Vamos; sobre que no concibo, (examinando á don Millan.) señor don Saturio...

Topos. Don Saturio!...

Isid. Cómo con una figura tan noble (afectando seriedad.) ha consentido usted en desempeñar el aciago y subalterno papel de administrador...

MILL. Señor mio... (picado.)

Isid. Un hombre que tiene quintas, cortijos, olivares..., un hombre que da veinte mil duros de dote à su hija debia representar cuando menos el papel de bar-

Mill. (Este hombre se ha escapado de alguna jaula.) Rosa. (Sin duda le ha trastornado el manzanilla.) Isid. En cuanto al señor don Pedro (señalando á don Tiburcio.) Ibañez...

Topos. Ilbañez!

Isio. Confieso que le cuadra bien el papel—La bella Celestina.

Topos. Celestina!

Isib. Puede estar segura de agradar en todos los papeles que ejecute.

Rosa. Mire usted que yo me llamo Rosalia.

Mill. Y yo don Millan Gorgojo.

Tibu. Y yo don Tiburcio Benigno Becerril: está usted? Isib. Aún quieren sostener la mojiganga!

#### ESCENA XVII.

Dichos, Ramon, por la puerta de la derecha..

Ramo. Una esquela del señor don Saturio.

Isip. De don Saturio!

MILL. Ahora se desengañará usted.

Isid. Qué oigo!

Ramo. Iba yo echando los bofes hácia la quinta con una carta del otro oficial, cuando á cosa de una legua me encuentro con el jardinero que venia hácia acá; y que hago? Le doy mi comision y me encargo de la suya.

Isid. Pues qué ¿mi compañero...

Ramo. Oh! Ya estará muy lejos de aquí. Que caballos tan arrogantes!

Isid. Los mios!

Ramo. Por cierto que al pasar me ha saludado dándome estos cuatro doblones.

Isid. Soy perdido!

Rosa. (Ya se le va quitando la mona.)

Tibu. (Qué cara de condenado! Yo le tengo miedo.) Mill. Nos están esperando en mí..., en la quinta. Isid. Oh suerte! Permitame usted; (arrebatándole la

esquela.) No hay duda; esta es la letra, la firma de don Saturio. Me la han pegado! ¡Ah infame, traidor Mateo!

Rosa. Virgen del Cármen! Yo me estremezco.

Fibu. (Santo Dios! ¿De dónde nos ha venido este hombre?)

MILL. (Este acceso es de otra especie.)

Isip. Pobres é interesantes acreedores! (paseando muy agitado.) Qué va á ser de vosotros? ¡Os han asesinado!—Compadézcase usted (á don Millan.) de sus cuitas. Son unos hebreos muy honrados que contaban con la dote consabida...

RAMO. Ah! Me olvidaba. Acabo de encontrar á Mateo que corria mas que el viento con tres caballos

de reata.

Isip. (à don Millan.) Los de Urbina! Ya no hay esperanza.—Oiga usted; yo soy don Isidro Figueroa...

MATE. Calle usted!? Ese calavera...

Isid. Sí, señor. El futuro consorte de Celestina.—Si alienta en ese pecho administrativo un corazon sensible, haga usted que yo parta, corra, vuele.

## ESCENA XVIII.

Dichos, Ambrosio.

Ambr. La galera está lista.

Mill. Usted ha hablado con poco respeto de los administradores, pero yo soy generoso: todo lo olvido, y le ofrezco un asiento.

Isid. ¿Y cuántos caballos ...

AMBR. Las dos mulas. Hoy no aramos. Isio. Soberbio tren! Desventurado de mi!

AMBR. Y á la zaga vendrán los bueyes: ¿no es verdad mi amo? Para engancharlos en la cuesta.

Isid. No hay quien me pegue un tiro?

Rosa. Vaya, ¿rehusará usted un asiento al lado de su cara Celestina?

Tibu. De su fiel amigo Ibañez?

MILL. De su amable suegro don Saturio?

ISID. Qué he de hacer?—Me resigno!

MILL. Vamos, vamos, Ambrosio.

Isid. ¡A Dios, casas, haciendas, lacayos, opulencia; á Dios castillos en el aire!... Gemid. hijos de lsrrael!!! (saliendo sostenido por don Millan.)

Ramo. Ah, ah, ah... Tendrá que ver ún oficial de caballería en galera por esos caminos. Esto se debia imprimir. (riéndose y siguiendo á los demás.)

FIN DEL ACTO SEGUNDO.

## ACTO TERCERO.

La escena pasa en la quinta de don Saturio. Salon bien amueblado. Jardin en el fondo, que dejan ver dos ventanas. A la derecha la puerta que comunica con el zaguan. Otra á la izquierda.

## ESCENA I.

Dichos, DON SATURIO, BLAS, CRIADOS.

SATU. (con una carta en la mano.) En grande conflicto me pone esta carta.—¿Dices que te la entregó Ramon?

BLAS. Y que la recibió de mano de un forastero. Como es muchacho de confianza, y yo hacía falta en la quinta, le he dado la esquela de usted y me he vuelto.

SATU. Alabo al ciego acaso que tambien me favore-

ce en esta ocasion, haciendo llegar á mis manos con tanta oportunidad este aviso interesante. Volvamos á leer.—«El interés que me inspira su fami»lia de usted, y particularmente la bella Celestina,
»me mueve á prevenirle que un jóven intrigante,
»instruido de la boda proyectada, va á presentarse
ȇ usted dentro de pocas horas apropiándose el
»nombre de uno de los dos yernos presuntivos.
»Vendrá con uniforme del mismo regimiento; y
»provisto de todas las instrucciones necesarias, no
»dejará de preceder á los dos oficiales que usted
»espera.»—Hola! hola! El asunto es sério.—Es»tais todos ahí? (á los criados.)

BLAS. Aquí estamos todos.

SATU. Pues idos.—(los criados van á retirarse.) Poco á poco.—(Siempre he sido yo bastante plomo para esto de concebir ideas. Si tuviese tres dias siquiera para reflexionar, yo recibiria á ese petardista como merece.)—Tú, ponte de emboscada á la orilla del camino;—tú, en el zaguan;—tú, observa (á Blas.) desde el terrado, y ven corriendo á avisarme así que hayas descubierto un coche.

BLAS. Muy bien.

SATU. Esperad.—Si es una silla de posta, así que se haya apeado de ella el falso militar, que no quede en el zaguan ninguna señal de su llegada.—(Urbina y Figueroa, oficiales los dos, y á cual mas atolondrados, serian capaces de armar alguna camorra con ese imprudente. Bueno es evitar que le vean. Le haré á solas un prolijo interrogatorio, y sabré...) Qué es eso? Aun estais aquí! (los criados van á irse.) Despacito.—Os recomiendo el mayor sigilo. Cuando llegue el que ha de ser mi yerno, guardáos bien de decirle que otro se ha presentado en su lugar. Al primero que hable le despido.

## ESCENA II.

DON SATURIO, BLAS.

SATU. A Celestina, que se me presente ahora mismo. BLAS. Voy corriendo.

## ESCENA III.

#### DON SATURIO.

Satu. Vamos; ya estoy mas tranquilo. Tendré bajo llave á ese galopin que queria engañarme hasta que se hayan firmado las capitulaciones —Pero esa muchacha me tiene inquieto. Desde que se trata de su boda la veo triste, pensativa..., y aunque la tengo acostumbrada á darme todas las noches cuenta exacta de sus pensamientos y de sus acciones, aun no he podido penetrar... Ya ha cumplido diez y seis años, no tiene madre, y es preciso casarla. Don Ruperto Figueroa me la ha pedido para su hijo; don Anselmo Urbina para el suyo; y yo, fiel á mis principios, y confiado en mi buena estrella, se la doy al primero que llegue de los dos, bien segaro de que no encontraria la muchacha mejor marido, aunque lo escojiera entre mil.—Ya viene.—No le hablaré del aviso anónimo que he recibido.

## ESCENA IV.

DON SATURIO, CELESTINA.

(Se acerca Celestina con timidez y hace una respetuosa cortesía. D. Saturio se sienta.)

SATU. Acérquese usted, señorita. Tome usted una silla, y siéntese á mi lado. (Celestina lo hace un poco distante.) Mas cerca.—¿Tienes miedo de acercarte á tu padre?

Cele. Oh! No, señor. (acercándose rápidamente.) SATU. Así me gusta.—Anoche te sentias un poco in-- dispuesta, te recogiste muy temprano y creo que no me diste razon de tus operaciones en el discurso del dia

CELE. No, padre mio.

Satu. Está será la última vez que te haga comparecer ante mí para inspeccionar tus pensamientos, para escudriñar, digámoslo así, hasta el mas leve movimiento de tu corazon. De hoy más, dejaré dereclamar tu confianza, pero no puedo menos de contar siempre con ella.

Cele. Siempre, querido padre.

Satu. Perfectamente. Ya puedes principiar.

(Cruza una pierna sobre otra y apoya su cabeza en la mano derecha. Celestina se incorpora un poco y dice lo que sigue, como quien recita de memoria.)

Cele. Un buen padre es por necesidad nuestro mas tierno amigo. La naturaleza nos le da para velar por nosotros, guiar nuestro corazon é ilustrar nuestro espíritu. Todos sus desvelos, todas sus inquietudes tienden á un solo objeto: nuestro bienestar. Le debemos nuestro amor como á padre, nuestra obediencia como á señor natural, y nuestra confianza como al mejor y mas desinteresado de nuestros amigos.

Satu. Bien dicho.—Examinate un poco en silencio,

Cele. (despues de una breve meditacion). Me levanté à las siete.

SATU. Bueno.

Cele. Entré de quedito en su habitación de usted, y le desperté besándole la mano.

SATU. Lo tengo presente. Cele. Me puse al piano. SATU. Ya. Y qué cantaste?

CELE. El Mai piú.

Satu. Ah!... ¿Cómo es que no cantas ya hace dias aquel rondó tan alegre...

, ,

Cele. No lo sé, papá.

Satu. Parece que ya no te gusta.

Cele. No, señor. SATU. Adelante.

Cele. Bajé despues al jardin...

Satu. Bien.—Y corriste tras de las mariposas?

Cele. No, señor.

Satu. Hola! ¿Y cómo es que ya no cazas mariposas? Cele. No lo sé, papá.

SATU. ¿Conque ya no te agradan las mariposas? Cele. No, señor. (suspirando.)

SATU. Adelante.

Cele. Me interné luego en la alameda.

SATU. Y qué hiciste?

Cele. Llorar como una Magdaleua. SATU. Oiga! Y por qué lloraste?

CELE. No lo sé, papá.

Satu. Se te hace cuesta arriba el casarte?

Cele. No, señor, porque me ha prometido usted no separarse de mí.

Satu. Nunca, hija mia.—Pero ¿por qué estás melancólica y displicente?

CELE. Es que...

SATU. Celestina! El octavo, no mentir.

CELE. Sí, padre.

SATU. De dónde nace tu tristeza?

Cele. De que...
Satu. Eh?

Cele. He tenido un ensueño...

Satu. Ooooh! Y qué has sóñado?

Cele. Que estaba en Cádiz en el baile de doña Angustias.

Satu. Una sola vez fuiste á su tertulia cuando residiamos en aquella ciudad.

Cele. Si, señor; hará unos ocho meses.

SATU. Adelante.

Cele. He soñado que aquel jóven...

Satu. Qué jóven? Esto ya pica en historia.

Cele. Aquel sevillanito de quien he hablado á usted tantas veces...

SATU. Ah!... si.

Cele. Estaba todavia à mi lado, tan fino, tan complaciente, tan amable...

Satu. ¿Tienes todavia presente su fisonomía? CELE. Tanto, que me parece que le estoy viendo. SATU. ¡Es posible .. ¿Y eso es lo que te tiene tan afligida de algunos dias á esta parte?

Cele. Creo que si, papá. Satu. Sepamos por qué.

Cele. Porque yo quisiera... Satu. Qué?

Cele. Que mi esposo...

SATU. Acaba.

Cele. Se pareciese à aquel jóven.

Satu. Ba, ba! Yo no le he visto; ni tú ni yo sabemos su nombre, y es probable que nunca volvamos

Cele. Tampoco conocemos á los que aspiran á mi

Satu. Es verdad. Como se han educado en un colegio lejos de aquí, y desde que son militares no se les ha visto por este pais hasta hace pocos meses, todavía no he visto á ninguno de los dos; pero sé que son excelentes muchachos.

Celé. No lo dudo; pero aquel jóven... SATU. Sus padres son muy amigos mios.

Cele. Ya lo sé; pero...

Satu. Nada de peros. Mi resolucion está tomada.— A bien que la casualidad ha sido siempre mi norte, y como ha obrado en mi favor tales portentos, no sería estraño que tu futuro se pareciese mucho á ese desconocido.

Cele. (vivamente.) Ah! ¡Qué feliz casualidad seria

esa, padre mio!

Satu Basta. Te mando recobrar tu alegría. No le está bien á una doncella conservar tanto tiempo la memoria de un mancebo. En cuanto á tu boda, yo he tomado mis medidas para que sea dichosa.— Todavía no sé quién será tu marido, pero seguramente... En todo caso te aconsejo que nunca pierdas de vista los deberes conyugales. Considera que tu marido hereda legalmente una parte de mi autoridad...

Cele. ¿Tendré tambien que darle cuenta cada noche

de lo que haga durante el dia?

SATU. No, no. Hasta ahora no ha llegado á mí noticia que haya un solo matrimonio en España donde eso se practique; y no es cosa de singularizarse.

Cele. Tiene usted mas que decirme?

SATU: (muy grave.) Por ahora no. Puedes retirarte.

Cele. La mano.

SATU. (dándole á besar su mano.) Dios te haga una santa

## ESCENA V.

Don Saturio, á poco Blas.

SATU. Como una malva es la pobrecilla! ¡Qué buena

indole! Qué sencillez! Qué amor á su padre!—Hasta en esto me ha favorecido la casualidad.

Blas. (llega corriendo.) Ya está aquí el amigo; ya está aqui.

SATU. Oh! Ahora nos veremos las caras, caballerito; ahora...

## ESCENA VI.

Dichos, Don Mauro.

SATU. Calla! Pues si es don Mauro!

Blas. Cómo! ¿No es este el galan que usted esperaba?

Satu. Borrico! Galan un escribano?

MAUR. (saludando.) Sin duda se admira usted, señor don Saturio, de verme llegar tan temprano; pero mi celo, y por otra parte las circunstancias... Mi jaca se ha desherrado; un oficialito, que se titula futuro esposo de su hija de usted, me ha ofrecido un asiento en su carruaje; hemos llegado juntos..., y tengo el honor de presentárselo á usted. (tomando de la mano á don Antonio, que entra.)

#### ESCENA VII.

Dichos, DON ANTONIO.

SATU. (Este es sin duda el seudo-futuro.)

Blas. (Este es el novio fingido.)

Anto. Señor don Saturio, yo soy hijo de uno de los mayores amigos de usted; soy quien tendrá la satisfaccion, así me atrevo á esperarlo, de ser admitido en el seno de una familia tan respetable; quien de antemano promete á usted el cariño y los respetos que se deben á un padre. (mira al rededor como buscando à Celestina.)

SATU. (Su turbacion le delata. Está como asombrado.)

Anto. (Qué ansia tengo de ver à mi Celestina! SATU. (Está estudiando lo que ha de decir.)

Maur. Aquel, en fin, cuyos nombres, cognombres, titulos, cualidades y participios, van á llenar los blancos que he dejado en el contrato que traigo conmigo.

Satu. (Si estará de acuerdo con don Mauro?) Anto. En una palabra, soy su yerno de usted.

Satu. (Hasta su cara es sospechosa.) Anto. (Con qué frialdad me recibe!)

SATU. (Tomaré mis precauciones.) (En voz baja.) Blas, que desenganchen y oculten la silla si ya no lo han hecho; y sobre todo, silencio y discrecion. (váse Blas)

Maur. Qué significa esto? Anto. (Extraño modo de agasajar á un novio!)

SATU. Caballero mio, ¿me atreveré á preguntar á

usted quién es y de donde viene?

Anto. Disimule usted que no me haya anticipado a esa pregunta, pero la dicha de haber llegado antes que mi rival, y mi impaciencia por ver á la hermosa Celestina...

Satu. (Titubea. Este es el intrigante.)

ANTO. Yo soy Antonio Urbina. SATU. Si, Urbina... (con ironia.)

Anto. Hijo de su amigo íntimo de usted don Anselmo

de Urbina y Melendez...

SATU. Bien, muy bien!—Y usted, señor don Mauro Chinchilla y Zaratan, ¿tendrá la bondad de decirme cuánto tiempo há que ejerce la profesion de escribano?

Maur. Veinte años, y puedo afirmar que... Satu. (á don Antonio.) Es usted militar? ANTO. Mi uniforme lo dice; y usted sabe..)

SATU. (à D. Mauro.) ¿No ha faltado usted nunca à la probidad que su oficio requiere?

Maur. Que eso se pregunte à un escribano!

SATU. (a D. Antonio.) Y usted, tha honrado siempre el hábito que viste?

Anto. ¡Cómo... (Pues me gusta el interrogatorio!) Satu. Usted presta su ministerio á una accion in-

Maur. Qué dice usted!

Satu. (á D. Antonio.) Usted se atreve á cometer una bajeza.

Anto. Mire usted como habla.

Satu. (à D. Mauro) Usted introduce en mi casa à un petardista.

Maur Don Saturio!

SATU. (sacando la carta de D. Antonio.) Pero afortunadamente me han informado de todo, y...

Anto. (viendo la carta.) (Ah, cabeza mia! Ahora recuerdo... Qué imprudencia! La carta que anoche remiti...; Huyendo del peregil me ha salido en la frente!)

SATU. Muérase usted de vergüenza.

Anto. (Fatal billete!)

MAUR. Tenga usted la bondad de oirme...

Anto. Sírvase usted escucharme... Maur. Yo no conozco á ese caballero. Anto. Me ocurrió la estratagema... SATU. Ya vé usted que ha sido inútil.

Maur. Permitame usted que le diga...

SATU. Un escribano! Anto. Oiga usted... SATU. Un oficial!

Anto. Pero, señor don Saturio...

Maur. Declaro, afirmo, juro y protexto que el acusado me es desconocido.

Anto. Declaro, afirmo, juro y protesto que me llamo Antonio Urbina.

## ESCENA VIII.

#### Dichos, MATEO, BLAS.

BLAS. (introduciendo á Mateo.) Aqui le tiene usted. MATE. (corriendo á D. Antonio.) Victoria! Victoria! Le doy á usted mi parabien.—¿Dónde está la novia? Qué es de la dote? Supongo que ya se habra firmado el contrato.

Maur. Todavia no.

Anto. Este es mi criado. El puede declarar...

SATU. (á Blas.) Prendedle.

MATE. Esa es otra! ¿Conque yo venia á bailar en la

Blas. Yo te daré el baile, bribon.

MAUR. (à D. Antonio.) Veamos como se justifica usted.

Anto. Yo soy quien ha escrito ese billete.

Satu. A otro perro con ese hueso.

Anto. Temiendo que Figueroa me ganase la delantera, aventuré ese aviso anónimo...

SATU. La salida es ingeniosa.

MATE. (El diablo me lleve sí entiendo una palabra.) MAUR. (acabando de leer la carta que tomó de D. Saturio.) «Vendrá con uniforme del mismo regimien-»to y provisto de todas las instrucciones necesa-»rias, no dejará de preceder à los dos oficiales que usted espera.»

MATE. (Ah! ya está entendido.)

Anto. Ŝi esto no es prueba, la carta que usted me escribió ayer...

SATU. Ah, veamos esa carta.

MATE. Yo mismo la saqué del correo.

Anto. Y mis papeles...

SATU. Veamos los papeles.

Anto. ¡Por vida... Qué fatalidad!

SATU. No decia yo?

MAUR. No hay pruebas justificativas?

MATE. ¿Pues cómo...

Ante. La precipitacion con que me puse en camino...

Maur. Malo!

Anto. Todo me lo dejé olvidado en Sevilla.

Maur. Sacamos en consecuencia que es usted un intrigante, un embustero; de que doy fé.

Anto. Miserable!

MATE. (Aquí no hay nadie que le haga reconocer.— -¿De qué medio me valdria... Ah! Ya tengo una

Anto. Á bien que Figueroa vendrá, y yo espero... SATU. Es que no le verá usted, hijo mio, hasta que haya firmado el contrato.

Anto. ¿Es posible... Usted me desespera, don Saturio. Usted me quita todos los medios de justificarme.

MATE. Yo tengo uno. (aparte à D. Antonio.) Lo que

ha de hacer usted es no contrariarle.

Satu. Puede usted esperar en esa pieza inmediata ó en el jardin: pero no vera usted ni á Figueroa, ni á Urbina, ni saldrá de casa hasta que se haya terminado el asunto.

MATE. (aparte à D. Antonio.) Sigame usted al jardin.

(Si es preciso escalaremos las paredes.)

Anto. (Capaz es de sacarme todavía de este berengenal.)—Pues bien, señor don Saturio; no quiero faltar al respeto que me merece el padre de Celestina. Ruego á usted, sin embargo, no olvide los derechos que su propio convenio me ha dado. Voy al jardin y descanso en la prudencia de usted, que no le permitirá concluir sin mas exámen un negocio de tanta trascendencia. Dentro de poco saldrá usted de **s**u error.

#### ESCENA IX.

Don Saturio, don Mauro, Blas.

Satu. Se va al jardin: bueno.—Blas, síguelos; cierra la verja, y que no la abra nadie sin mi permiso.

#### ESCENA X.

DON SATURIO, DON MAURO, CELESTINA.

Satu. Qué viene usted á buscar aquí, señorita? Cele. Me han dicho que ha llegado hace poco un caballero, y venia á ver si se parece al que...

Satu. No ha venido nadie: está usted? ni nadie se parece aquí á nadie; ni es mi voluntad que haya venido nadie; y no le permito á usted que lo crea; y si lo cree usted, le prohibo que lo diga.

Cele. Quedo enterada, papá.

Blas. (llega corriendo.) Cuánta gente! Ahí tiene usted a don Millan, el administrador, y á su sobrina, y al novio de su sobrina, y á un oficial que viene con sus mercedes.

### ESCENA XI.

Dichos, Don Isidro, Don Millan, Don Tiburcio, Rosa-LIA, RAMON, entrando uno tras otro.

Mill. Señor don Saturio, tengo el honor...

SATU! Hola! Usted por aqui! Tibu. Caballero, yo soy...

SATU. Sea en hora buena.

Rosa. Servidora de usted, señor don Saturio.

Satu. Hola, chiquita! Bien venida.—Pero me han dicho...

ISID. (riendo dentro.); Ah, ah, ah [Parece increible. ¿Quién demonios se habia de figurar...

Mill. Con nosotros viene un oficial llamado don Isidro Figueroa.

Isio. (entrando.) (Vamos, no hay duda.—He llegado antes que mi rival. Yo triunfo!) Oh, señor don Saturio! (tendiéndole los brazos:) Porque usted tiene cara de ser don Saturio. Vengan esos brazos político-paternales. No puede usted concebir cuánta es mi alegria, mi delirio...

Satu. Oh! Este no necesita carta de seguridad. Es el vivo retrato de su padre..., y juraria que es toda-

via mas loco que él.

Isid. Qué quiere usted! El amor filial... Pues este es el carácter de toda la familia: la cabeza un poco á la jineta, pero excelente corazon.—Ante todas cosas, dígame usted: ¿no se ha presentado nadie?

SATU. Nadie.

Isid. Conque yo soy el que ha llegado primero?

Satu. Si, señor.

Isid. Y por consiguiente puedo llamarme desde ahora marido y conjunta persona de la dot..., de la interesante Celestina?

SATU. Ciertamente.

Isid. Enjugad vuestras lágrimas infortunados israelitas! (con alegría.)

SATU. Qué, qué dice usted?

Isid. (¡Voto vá...) Nada, estaba recordando la historia de Aman y Mardoqueo. Estaba... Decia... Contemple usted á esa linda criatura, obra maestra, digna de tan ilustre artífice, y no me preguntará la causa del gozo que me enajena.

SATU. (aparte.) Sabes que es muy galante tu novio? Cele. (lo mismo.) Si, papá...; pero no se parece al

consabido!

SATU. (Chist... Ramo. (Me parece que aquí hay misterio. Voy á informarme de los criados de casa y á prevenir si puedo á don Antonio.)

#### ESCENA XII.

Dichos, menos Ramon.

Isid. Ah! se me olvidaba. Traigo una carta de mi padre para usted. (á D. Mauro y lee para si la carta.) Isio. (á Rosalía.) Mi suegro es hombre expeditivo. Rosa. No merecia usted ser tan dichoso.

MILL. No comprendo cómo es que no ha venido todavía el otro amigo.

Isid. Ni yo.

Rosa. Ni yo.

Tibu. Ni yo.—Como no se haya perdido en el cami-

Isid. Soy tan fatal, que aun no las tengo yo todas conmigo; y si veo colmados mis deseos..., escuchad todos el voto que hago en vuestra presencia...; pago à mis acreedores.

SATU. (No cabe duda: él es. Yo no sé por qué hubiera yo preferido al otro joven...; pero no me es licito comprometer la felicidad de mi hija infringiendo las leyes del destino.) -- Ya puedes firmar, Celestina. (Celestina firma temblando.) Bueno!—Ahora usted, yerno mio. Quiera Dios que este enlace os haga venturosos y os dé... (óyense chasquidos de látigo.) Pero ¿qué oigo?

## ESCENA XIII.

Dichos, RAMON: entra corriendo.

RAMO. Acaba de llegar un oficial con su criado. ISID. (con la pluma en la mano, riéndose.) Ah, ah! Mi pobre rival!

SATU. Firme usted, que...

ESCENA XIV.

Dichos, MATEO, DON ANTONIO.

Isip. Oh! oh! El insigne Mateo; ah perillan!

Mre. (Malo, malo, que llegamos tarde!)

Is. (á D. Antonio que entra.) Camarada de mi alma!

N un. { Camarada!

B s. Camarada

A o. Qué tal, señor don Saturio? Soy yo impostor? Dirá usted ahora...

M те. Aturdido! Espere usted (aparte á D. Antonio.) que le nombre: no lo eche todo á perder.

S v. (á D. Antonio.) Es esto lo tratado? ¿Cómo se treve usted á presentarse...

Q.E. (El es!)

Is. (Àquí hay gato encerrado. Estemos alerta.) Aro. ¡No ha oido usted que me ha llamado cama-

Sru. (á D. Isidro.) Chist!... Poco á poco. ¿Cómo se lama el señor?

Ib. (Audacia!) Don Cosme García, oficial de mi probio regimiento, natural de...

Aro. Qué oigo! ¿Habrá embustero mas descarado?

No soy yo don Antonio Urbina?

N TE. (aparte à D. Antonio.) (Nuestro gozo en un

pozo.) ¡Cabeza de chorlito!...

entó anoche en casa de don Millan; y él fué quier...

1). Yo le traia para que me sirviese de testigo; y el traidor sin duda ha querido suplantarme tomando el nombre de mi rival.

Isu. Yo no concibo... LL. Yo tampoco.

sa. Ni yo.

ин. Ni yo. ито. ¿Pero se ha visto desfachatez como ella? ¡Ne-

garme...; Vive Dios...

Tv. Pues, señor, dejémonos de disputas. Don Isidro ha acreditado la identidad de su persona; usted no: conque así...

LE. Papá, mire usted que el señor es (por D. Antonio.) el mismo jóven de quien he hablado á usted, y no puede mentir un hombre que con tanta dul-

zura se declaró mi amante. Tu. Buena recomendacion! Esa circunstancia le acusa mas que todo. La fuerza del amor le ha mo-

vido á fraguar... zro Pero señor don Saturio

ro. Pero, señor don Saturio... rv. Nada, nada! A mí no se me comulga con rue-

das de molino. A don Isidro me atengo.

rto. Protesto... (se oye ruido como de parar un carruaje.)

As. Un carruaje acaba de parar.

Utrera. Firme usted, firme usted, don Isidro.

ELE. (Triste de mí.)

## ESCENA ULTIMA.

Dichos, DOÑA ROMUALDA.

In el momento en que va á firmar D. Isidro llega doña Romuada y le agarra el brazo.)

оми. Sacrílego! Qué vas á hacer? Detente! (movimiento y sorpresa general.)

ATU. Esta es otra!

пр. Señora... (Oh vieja de Barrabás!)

NTO. Oh fortuna!

ATE. Oh númen tutelar!

Aти. ¿Podremos saber, señora mia...

оми. Yo pongo impedimento á esa boda. Señor escribano, usted me dará el testimonio competente. Cruel Vireno, fugitivo Enéas, ¿así me pagas mi acrisolado y trascendental cariño? ¿Así cumples tu promesa? ¿Así recompensas mis desvelos, mis sacrificios...

Isid. (Maldita.) No la crean ustedes, que está loca. Romu. Sí, loca de amor, y de celos, y de rabia, y de furor. ¡Tú casarte con otra que no sea tu Romilda! Primero mi venganza... Perjuro, ¿quién tiene mas derecho a tu mano? ¿Quién ha recibido á sus plantas tus falaces cuanto dulcísimos juramentos? ¿Quién ha abierto para tí de par en par su corazon... y su gaveta? ¿Quién se habia propuesto inmortalizar tu nombre en la erudita novela que me inspiraste, y á que quieres dar tan trágico y espantifero desenlace? ¿Quién acaba de pagar una parte de tus deudas? ¿Quién, apenas ha sabido adonde encaminabas tu pérfida huella, quién ha votado en pos de ti? ¿Quién te sigue, seguirá, seguiria y siguiese con un amor tan plusquam perfectus como el mio, basta los últimos límites del globo terráqueo?—Confunda usted á ese mónstruo de ingratitud, caballero Urbina.

SATU. Urbina! Hola! hola!

MAUR. BLAS. Urbina!

ISID. (Todo se lo llevó la trampa!) Anto. El cielo ha vuelto por mi causa.

SATU. Si tarda usted un instante mas, (á doña Romualda) ¡bravo disparate hubiera yo hecho!—Ea, pues, señor don Antonio...

Isid. Mire usted que esa es una intriga.

Satu. No, hijo mio. Ya está todo descubierto, y aunque el señor no hubiera venido antes que usted, le preferiria con mucha razon á un calavera perseguido por una dueña. Casáos y recibid mi bendicion (uniendo las manos de Celestina y D. An-

tonio. D. Isidro queda pensativo.) Cele. Ah! Me vuelve usted la vida.

Anto. ¡Dichoso término de tantos afanes! Jamás ha cesado de amarte mi corazon.

Satu. ¡Oh inescrutables, benéficos y cómodos decretos del destino!

Anto. (riendo.) Consuélate, amigo Figueroa. Te doy el pésame con todo mi corazon.—Dáme tú á mí el parabien.

Isib. Oh tormento! Oh dolor! Oh sabrosa dote cuya plácida perspectiva... Pero yo tomaré un partido terrible, espantoso...

Topos. (aterrados.) Oh!!!

Isin. Sí, tal es mí desesperacion, que de todo me siento capaz.

Topos. Cómo? (rodeándole.)

Romu. Artemidoro!.. (en tono patético.)

Isib. He aquí mi mano. (á doña Romualda.) Soy tu esposo! (risa general.)

Romu. Oh deficia!

Mate. Bravo! Todo se ha terminado felizmente. Usted sale de trampas. (á don Isidro.) Usted se casa con su adorada (á don Antonio.) Celestina.—Usted dá la mano (á don Saturio.) de su hija al que ha llegado primero.—Usted será el modelo (á D. Tiburcio.) de los maridos —Usted le llevará (á Rosalia.) de la brida como quiera; y usted compondrá muy á gusto (á doña Romualda) el último capítulo de su novela.—Están ustedes contentos? (señal afirmativa de todos.) Sea en hora buena.

FIN.

0.00 10 10 The state of the s 4 4 4 The second secon The second second second 

zudos o dos siglos dest. 1. mnia, t. 8. lana de Loral, t. S. de Malta, t. 3. al a á pájaros, t. 1. ri de Santiago o el magnet, 1. 3. a. y p. Citrastes, t. 1. iencia sokre todo, t. 3 era casada, 1. 1. raristas de la Reina, t. 1. na de Ferrara, t. 5. legialas de Saint-Cyr, 15 a inera, o. 1. de la torre blanca, o. 3 nuista de Murcia por don aie de Aragon, o. 3. al rona, v. 5. oresa de Seneccy, t. 3. del Rey, t. 1 lla de San Magin o. 8. na del crimen. 1. 5. anilla del diablo, t. 4 y p tas del Conde-duque, t. 2 nta del Zapatero, t. 1. Ca en rifa; t. 4. 2 caza, t. 1. Fóscaris, v. 3. i dia por un anillo, y mágico y de Lidia, o. 3. Mágia. o posorios de Incs, o. 3. Docerrageros, t. 3. hermanas, t. 2. ladrones, t. 4. Derivales, o. 3. gracias de la dicha, t. 2. Dompératrices, t. 3. angeles guardianes, t. 1. naridos, t. 1. Lna en el guarda-ropa, o 1 condes, v. 3. a e ava de su deber, o.3. ouna en el trabajo, o. 3. sificadores, t. 3. a de Ronda, o. 1 idad en la lecura, t 4 rita, t. 4. ias de Maurid o. 6 c. eros de Cataluña; o. 4 rra de las mugeres, t 10 c. 6 ta de los triounales, t. 1.3 lia de la muger, o. 3. 2 de Cromwel, t. 4. de un bandido, t. 1. de mi tio, t. 2 nana del soldado, t. 3. enana del carretero, t. 5. érfanas de Amberes, t. 5 i del regente, t. 5. as del Cidó los infantes urrion, o. 3. 6 16 La del prisionero, t. 3 Hencia de un trono, t 3. os del lio Tronera. o. 1. s de Pedro el grande, t. 5. h ra de mi madre, t. 3. del abogado, l. 2. le de continela, t. 1. He ncia de un valiente, t. 2 us i rigas de una corte. t. 5. 3 9 a il ion ministerial, o. 3. Tor yel zapatero, o. 1. du niud del emperador Car-38, t. 2. orbada, t. 1. e lel embudo, o. 1. Li snay el perdon. o. 1. lo, del castillo de las siete lar s, 1. 5. M'er electrica, t. 1. Mista alferez, t. 2. les de Dios, o. 3. Me de meson. o. 3. Mre y el niño siguen bien, Aquesa de Seneterre, t. 3. 3, 1 ilos consejos, ó en el peca la penitencia. t. 3. n jer de un proscrito, t. 5. | 5 | 6 | castillo de Villemeuse, t. 5. | 3 | 7 Un Diablillo con faldas, t. 1. squeteros de la reina, t. 3. 5 | 8 | Nunca el crimen queda oculto à la justicia de Dios, t. 6. c. | 4 | Un Pariente millonario, t. 2. | la justicia de Dios, t. 6. c. | 4 | 8 Un Avaro, t. 2 | Vn Casamiento con la mano i no derecha y la mano izgalanes duendes, o. 3. :4 11 quierda, i. 2.

. 5 . . . . . .

C. C. C. C.

Los misterios de Paris, primera parte, 1.6 c. Idem segunda parte, t. 5 6. 9 Los Mosqueteros, t. 6. c. La marquesa de Savannes, 1 8. - Mendiga, t. 4. -noche de S. Bartolomé de 1572, -Opera y el sermon, t. 2. -Pomada prodigiosa, t.1. Los pecados capitales. Mágia. v 4 -Percances de un carlista, o. 1. -Penitentes blancos, t. 2. La paga de Navidad, zarz. o. 1 -Penitencia en el pecado, t. 3. -Posada de la Madona, t. 4. y p. Lo primero es lo primero, t. 3. La pupila y la pendola, t. 1. -Protegida sin saberlo, 1. 2. Los pasteles de Maria Michon, 12 -Prusianos en la Lorena, o la honra de una madre, t. 5. La Posada de Currillo, o. 1. -Perla sevillana, o. 1. -Primer escapatoria, t. 2. -Prueba de amor fraternal, t 2 -Pena del talion ó venganza de un marido, o. 5. -Quinta de Verneuil. t. 3. -Quinta en venta, o. 3. 11 Lo que se tiene y lo que se pierde, Lo que está de Dios, t. 3. La Reina Sibila; o. 3. -Reina Margarita, t. 6 c. -Rueda del coquetismo, o. 3. -Roca enrantada, o. 4. Los reyes magros, o. 1. 5 La Rama de encina, t. 5. — Saboyana ó la gracia de Dios, -Sclva del diablo, t. 4. -Serenata, t. 1. -Sesentona y la colegiala, o. 1. -Sombra de un amante, t. 1. Los soldados del rey de Roma, t 2 2 -Templarios, o la encomienda de Aviñon, t. 3. La taza rota, t. 1. -Tercera dama-duende, t. 3. Los Trabucaires, o. 5. -Ultimos amores, t. 2. 18 La Vida por partida doble, t. 4. -Viuda de 45 años, t. 1 -Victima de una vision, t. 1. -Viva y la difunta, t. 1. Mauricio o la favorita, t. 2. Mas vale tarde que nunca, t. 1. Muerto civilmente, t. 1. 10 Memorias de dos jóvenes casadas, Mi vida por su dicha, t. 3. Maria Juana, ó las consecuencias de un vicio, t. 5. Martin y Bamboche ó los amigos de la infancia, t. 9 c. Mateo el veterano, o. 2. Marco Tempesta, t. 3. Maria de Inglaterra, t. 3. 2 11 Margarita de York, t. 5. 3.11 Maria Remont, t. 3. Mauricio, ó el medico generoso, l. 2. 3 Mali, 6 la insurreccion, o. 5. 4 10 Monge Seglar. o. 5. 3 Miguel Angel, t. 3. Megani, 1. 2. 4 Maria Calderon, o. 4. 2 8 6 Mariana la vivandera, t. 8. 4 Misterios de bastidores, segunda parte, zarz. 1. 2 11 Música y versos, ó la casa de huéspedes, o. 1. 6 Mallorca cristiana, por don Jeime I de Aragon, o. 4. 1 12 5 12 Maruja, t. 1. 6 Ni ella es ella ni él es él, 6 el ca-3 pilan Mendoza, t. 2. 4 Una cabeza de ministro, t. 1. No ha de tocarse á la Reina, t. 3. 2, 3 Una Noche à la intemperie, t. 1. 9 Nuestra Sra. de los Avismos, o el Un bravo como hay muchos. t. 1.

No hay miel sin hiel, o. 3. No mas comedias, o. 3. 8 16 No es oro cuanto reluce, o. 3. 2 14 No hay mal que por bien no cenga, o. 1. Ni por esas!! o. 3. Ni tanto ni tan poco, t. 3. Ojo y nariz!! o. 1. Olimpia, ó las pasiones, o. 3. Otra noche toledana, v un caballero y una señora, t. 1. 13 Percances de la vida, t. 1. 6 Perder y ganar un trono, t. 1. Paraguas y sombrillas, v. 4. Perder el tiempo, o. 1. Perder fortuna y privanza, o. 3. Pobreza no es vileza, o. 4. 7 Pedro el negro, ó los bandidos de la Lorena, t. 5. Por no escribirle las señas, t. 1. Perder ganando ó la batalla de damas, t. 3. 4) Por tener un mismo nombre, o. 4 3 Por tenerle compasion, t. 1. Por quinientos florines, t. 4. Papeles, cartas y enredos, t 2. 10 Por ocultar un delito aparecer criminal, o. 2. Percances matrimoniales, o. 3. 4 Por casarse! t. 1. 6 Pero Grullo, zarz. o. 2. Por camino de hierro'. o. 1. 17 Por amar perder un trono, o. 3. 4 Pecado y penitencia, t. 5. Pérdida y hallazgo, o. 1. 2 10 Por un saludo! t. 4. Quién será su padre? t. 2. Quien rerra el último? t. 1. Querer como no es costumbre, o4. Quien piensa mal, mal acierta, Quien á hierro mata... o. 1. Reinar contra su gusto, t. 3. 3 Rabia de amor!! t. 1. Roberta Habart, ó el verdugo del rey, o. 3 a. y p. 13 Ruel, desensor de los derechos del pueblo, t. 5. Ricardo el negociante, t. 3. Recuerdos del dos de mayo, 6 el cicgo de Ceclavin, o. 1. Rita la española, t. 4. Ruy Lope-Dábolos, o. 3. Ricardo y Carolina, o. 5. Romancili, ó por amar perder la honra, t. 4. Si acabarán los enredos? o. 3. Sin empleo y sin mujer, o. 1. Santi bonili barati, o. 1. Ser amada por si misma, t. 1. Siliar y vencer, o un dia en el Escorial, o. 1. Sobresallos y congojas, o. 5. 7 5 Seis cabezas en un sombrero, 7 Tom-Pus, del marido confiado, l. 1. 3 4 Tanto por tanto, o la capa roja, 0. 1. 3 7 Trapisendas por bondad, t. 4. 2 11 Todos son raptos, zarz. o. 1. 3 2 6 Tiay sobrina, o. 1. 3, 9 Vencer su eterna desdicha o un caso de conciencia, t. 3. 3 45 Valentina Valentona, o. 4. Vicente de Paul, ó los huérfanos del puente de Nuestra Señora, t. S. a. y p. 2 4 Un buen marido! t. 1. Un cuarto con dos camas, 1 1. Un Juan Lanas, t. 1. 2

5 Un padre para mi amigo, t. 2. Una broma pesada, t. 2. 7 Un mosqueters de Luis XIII, 4 Un dia de libertad, 1. 3. Uno de tantos bribones, 1. 3. Una cura por homeopatia, t. 3. Un casamiento à son de caja, c las dos vivanderas. t. 3. Un error de ortografia, o. 1. 2 Una conspiracion, o. 1 Un casamiento por poder, o. 1. Una actriz improvisada, o. 1. Un tio como otro cualquiera, 0. 1. Un motin contra Esquilache, Un corazon maternal, t. 3. Una noche en Venecia, c. 4. Un viaje á América, t. 3. 10 Un hijo en busca de padre, t. 2. Una estocada, t.2. Un matrimonio al vapor, o. 1. Un soldado de Napoleon, t. 2. Un casamiento provisional, t. 1. Una audiencia secreta, t. 3. 2 Un quinto y un párbulo, t. 1. Un mal padre, t. 3. Un rival, t. 1. Un marido por el amor de Dios t. 1. Un amante aborrecido, t. 2. Una intriga de modistas, t. **1.** Una mala noche pronto se pasa Un imposible de amor, o. 3., Una noche de enredos, o. 1. Un marido duplicado, o. 1. Una causa criminal, t. 3. Una Reina y su favorito, t. 5. Un rapto, t. 3. Una encomienda, o. 2, Una romántica, o. 1. Un Angel en las boardiltes, t. 1. Un enlace designal, o. 3. Una dicha merevida, o. 1. Una crisis ministerial, t. 1. Una Noche de Máscaras o. 3. Un insulto personal o les dos cobardes, o. 1. Un descngaño á mi edad, o. 4. Un Pocta, t. 1. Un hombre de bien, t. 2. Una demda-sagrada, t. 1. Una preocupacion, o. 4. Un embustey una boda, zarz. 02 Un tio en las Californias, t. 1. Una tarde en Ocaña o el reservado por fuerza, t. 5. Un cambio de parentesco, o. 1. Una sospecha, l. 1. Un abuelo de cien años y otro de dicz y seis, o. 4. Un heroe del Avapies (parodia de un hombre de Estado) o. 1. Un Caballero y una señora, t. 1. 1 Una cadena, t. 5. Una Noche deliciosa, t. 1. Yo por vos y vos por otro! o. 3. Ya no me caso, o. 1.

## ADVERTENCIAS.

La primera casilla manisiesta las 5 mugeres que cada comedia tiene, y la 3 segunda los Hombres.

Las leiras O y T que acompañan a cada titulo, significan si es original de traducida.

En la presente lista están incluidas las comedias que pertenecieron á don Ignacio Boix y don Joaquin Merás, que en los repertorios Nueva Galeria y 4 41 Museo Dramático se publicaron, cuya

propiedad adquirió el señor Lalama.

Se venden en Madrid, en las librePrias de PEREZ, calle de las Carretas: 8 CUESTA calle Mayor.

En Provincias, en casa de sus Cor-1 responsales.

3 6

Un Casamiento con la mano iz-

MADEL : 185. IMPRENTA DE VICENTE DE LALAMA. Calle del Duque de Alba, n. 13.

El depósito de estas Comedias, que estaba en la libreria de Cuesta, calle Mayor, se ha trasladado á la Carretas, n. 8, libreria de D. Vicente Matute.

Continua da lista de la Biblioteca, el Museo y Nueva Galeria dramática, inserta en las páginas anter

```
Andese usted con bromas, t.1. 3 6 curriel desde el convento, t. 3
     Aranjuez Tembleque y Madrid, 5. 5
    A buentiempo un desengaño, o. 1 2
     A Manila! con diner oy esposa, t. 1 3
    Ah!!! t. 1.
    Al fin quient a hace la paga, 0.2. 3
Apostata y traidor, t. 3.
Agustin de Rojas, 0.3.
    Abenabo, o. 3.
    Amores de sopelon, o. 3.
   Amor y abnegacion, i la pastora del Mont-Cenis, t. 5.
A caza de un yerno! t. 2.
    Amor y resignacion, v. 3.
    lead is par ferro-carril, 1.1
    Beso & V. la mano, o. 1.
   Blas el armero, o un veterano
      de Julio, o. 5.
  Berta la flamenca, t. 5.

Ben-Leiló el hijo de la noche, t. 7.

Consecuencia s de un peinado, t 3

Cuento de no acabar, t. 1.

Cada loco con su tema, o. 1.
  46 mugeres para un hombre, t 1. 4 3
  Conspirar contra su padre, t. 5. 1 10 Es V. de la boda, t. 3.
   Celos maternales, t. 2,
  Galavera y preceptor, t. 3.
Como marido y como amante. t. 1.
  Cuidado con los sombreros!! t. 1. 2
  Curro Bravo el gaditano, o. 3.
  Chaquetas y fraques, o. 2.
Con litulo y sin fortuna, o. 3.
  Casadoy sin muger, t. 2.
  Des familias rivales. t. 5.
  tion RupertoCulebrin, comedia
  D. Luis Osorio, évivir porarte
    det diablo, o. 5.
  Dido y Eneas, o. 1.
  D. Esdrújulo, z. 1.
  Donde las toman las dan, t. 1.
 Droquero y confittro, o. 1.

Desde el lejado à tacueva, ó desdechas de un Bolicario, t. 5.

Don Currito y la cotorra, o. 1.
 De todas y de ninguna, o. 1.
 B. Rufoy Doña Termola, 0.1.
 De quien es el niño, t. 1.
 El dos de mayo!! o. 3.
 L. diablo atcatde, o. 4
 El espantajo, t. 1.
 El marido culavera. o. 3.
 Eleamino mas corto, c. 1
 El quince de mayo, zarz. o. 1.
 E (nomias, t.1.
 El cuello de una camisa. 0 3.
 E. violon del diabio, o 1.
 El amor por los balcanes, z
E marido de socupad), t.4.
Et honor de la casa, t. 5.
E ena, o. 5
Hiverdugodelos calaveras, t. 3
El'n luquerodel Emperador, t 5.
El costo y el infier no, mágia, 1.5
                                                  8
El yerno de las espinacas, t.1.
El judio de Venecia, t.5.
Eladivino, t. 2.
Elamor en verso y prosa, $ 2.
El ahorcado!! t. 5!
El lio Pinini, zarz. 1.
El tesoro del pobre, t. 3.
El lapidario. t. 3.
El quante ensangrentado, o. 3
El tio Carando, z. 1.
El carazon de una madre, t. 5.
Ei renegado o los conspiradores
   de Irlanda, t. 5.
El bosque, del ajusticiado, t.
Ei amor todo es ardides, t. 2.
Et Czar y la Vivandera, t. 1.
El varoneito o un pollo entiempo
  de Luis XV. t. 2.
El juramento, o. 3 y prol.
```

```
Bravo y la Cortesana de Vene-
         El-Iba y el Solo. 4.
         Ebdvisoal público o sisonomista,2
         -rival amigo, o 1.
         -rey niño, t: 2.
         -Reyd.PedroI, olos conjurados.
-marido por fuerza, t. 3.
-Juego de cubiletes, o. 1.
      8 El amor a prueba, t. 1.
         -asno muerto. t. 5 yp
         Vicirio de Wackeheld, t. 5
         El angel malo das germanias de
         'Valencis, o. 5.
        -mudo, t. 6. c.
        genio de las minas de oro, má-
          gia, o. 3
       Entoas parles cuecen habas, o. 1.
     6 El parto de los montes, o. 2.
        l médico de los niños, t. 5.
        Fé, esperanza y Caridad, 1.5.
       Favores perjudiciales, t. 1.
       Gonzalo el bastardo, o. 5.
       Hablar por boca de ganso, o.1.
Haciendo la «p)si ion, o.1.
       Homeopa'reamente, t. A.
        Hay Providencia! o. 3
       Harry el diablo, t. 3.
       Herir con lus mismas armas, o. 1.
       Illusiones perdidas, o. 4.
       Juan ol ooch 2ro, t &c.
       Jaco, ó el orang-utan, t. 2, ..
    1 Juzgar por las apariencias, ó una 2 maraña, o. 2.
       Juque alrey, t. 5.
       Los calzones de Trafalgar, t. 1.
       La infanta Oriana, o. 3 magia.
       -pluma azul, t. 1.
      -batelera, zarz. 1.
-dama del oso. o. 3.
      -rueca y el canomazo.t. 2.
      Los amantes de Rosario, o. 1.
      Los votos de D. Trifon, o. 1.
 2 10 La hija de su yerno, t. 1.
    4 Lu cahaña de Tom, 6 la esclavi-
       tud de los negros. o 6 c.
      La nevia de encargo, o. 1.
    La camararoja, t. 3 a, y 1 prol. 5 La ven'a det Puerto, o Juanillo
    5 elcontrabandista, zarz. 1.
      La suegra y elamigo. o. 3.
      Luchas de amor u deber; o una
        venganza frustrada, o. 3.
      Las obras del demonio. t. 3 y pr. 5
      La maldicion o la noché del cri-
        men, t. 3 y prol.
      La cubeza de Martin, t. 1.
      Lisbet, ola hija del labrador, t3 6 11
      Las ruinas de Babilonia, o. 4.
      Los jucces francos o los invisi-
        bles, t. 4.
                                          5 13
4 14 Llueven cuchilladas 6 el capitan
       Juin Centellas, o. 3.
                                          2 9
      Los Cusacus, t. 5.
6 10 La mocesion del niño perdidot 1 5 6
     - plegariu de los naufrugos, t 5 5 10 hija de la favorita, t. 3.
   6 - azucena, o. 1.
     -mestiza. 6 Jacobo elcarsario, t.4
     Los muebles de Tomasa. t. 1.
                                             9
                                             5
     la fábrica de tabacos, zarz. 2º
Stil Lobe . Cardero. t. 1.
     La casa del dieblo, t. 2.
     La nache del Viernes Santo, t. 3.
     Las minas de Siberia, t. 3.
  2 La mentira es la nerdad, t. 1.
     La encrucijada del dirblo, o cl
        puñal y el asesino, t. 4.
  8 La juventud de Luis XIV,: .5.
```

```
3 10 - buena ventura, t.5.
- ilusion y la realidad, t.4.
      10 - huerfana de Flandes o dos
       5 madres, t; 3.
       5 Los boleros en Londres, z. 1.
       5 La conciencia. t. 5.
      8 - hechicera, t. 1.
6 - hija del diablo, t. 3.
      2 - desposada, t. 3.
5 Lo que son hombres!! t. 3.
     12 Los chalecos de su excelencia, t. 3.
  5 10 Lino y Lana, z. 4.

Las hijas sin madre. t. 5.

La Czarina, t. 5.

Virtud y el vicio, t. 3.
  2 10 - cuestion es el trono, t. 4.
         -despedida o el amante á dieta, 1
        Lo que quiera mi muger, t. 1. Las dos primas, o. 1.
         La codorniz, t. 1.
         -Ninfa de los mares, Magia o. 3.
         Laura, óla venganza de un escla-
        vo, 5, prol. y epil.
La peste negra, t. 4 y prol.
-cosa urge!! t. 1.
         -muger de los huevos de oro, t.1
         - Independencia española, o el
          pueblode Madrid en 1808, o. 3. 3
        Lo que falta à mi muger; t. 1.
        Lo que sobra á mi muger, t.1.
La paz de Vergara, 1839, o 4.
—sencillez provinciana, t.1.
         -torre del águila negra, o. 4.
         -/lor de la canela, o. 1...
         Los celos del tio Macaco, o. 1. 11
        La venganza mas noble, o. 5:
        La serrana, z. 1.
        Las dos bodas, descuhierta, o. 1.
        Los toros dei puerto, z. 1.
        La sal de Jesus, z. 1.
       Lola la gaditana, z. 1.
La veluda de San Juan, o. 2.
La elección de un utcatue, o. 1.
        Los huerfanos del puente de nues-
       tra Señora, 7 c.
La politla de los partidos, o. 3.
—cigarrera de Cádiz, o. 1.
       La mensagera, o. 2, ópera.
Las hadas, ó la cierva en el bos-
       que, t. 5.
La cuestion de la botica, o. 3.
       Leopoldina de Nivara; t. 3.
    6 La novia y el pantalon, t. 1.
6 La boda de Gervasio, t. 1.
    2 La diplomacia, o. 3.
3 La serpiente de los mares, t. 7. c.
    3 Lo que son suegras, t. 1.
  15 Maria Rosa, t. 3 y prol.
3 Maridotonto y muger bonita, t1
2 10 Mas es el ruido que las nue-
      Margarita Cautier, ò la dama de
       las camelias, t.5.
      Mi muyer no me espera, t. 1.
   8 Monck, o el saivador de Ingla-
       terra. t. 5.
       Martinelguarda-costas, t. 4 y P. 5
   5 Masvaleltegaratiempo queron-
         dar un año, o. 1.
      Mas vale maña que fuerza, o. 1
      Maria Simon, t. 5.
      Maria Leckzinska, t. 5.
      Narcisite, o.
      Note fies de amistades, t. 3.
      Nilefaltani lesobra à mimuger 1
     No fiarse de compadres, o. 1.
      O la pava y yo, o ni yo nila pa-
      va, t: 4.
     Oh!!! t 1.
     Papeles cantan, o.3.
      Pedro el marino, t. 1.
     Por un retrato, t. 1.
     Pagarcon favor agravio, o. .
     "aulo el romano. o. 1.
     Pepiya la solerosa, z. 1.
    Por lierra y por mar o el viage
      de mi muger, t. 5.
                                                 12 La gitanilla de Madrid, 1.
    Por veinte napoleones!! t. 1.
```

```
| 8 Perdon y olvido, t. 5.
| 5 | 8 Para que te comprometas!! |
           Pobre martir! t. 5.
           Pobre madre!! 1. 3.
      Para un apuro un amigo, o.
12 Pagarse del esterior, o. 3.
4 Por un gorro! i. 1.
4 Qué será? ó el duende de Ar
            juez, o. 4.
       3 Ricardo III, (segunda part
2 los Ilijos de Eduardo) t. 5.
         Rocio la buñolera, o. 1.
          Sara la crivilla, t. 5.
          Subir'como la espuma, t. 3.
         Simon el veterano, t. 4 prol
Satanás! t. 4.
Samuel el Judio, t. 4.
         Será posible? t. 4.
         Soy mu...bonito, o. 1.
         Sea V. amable, i. 1.
   3 13 Tres pájaros en una jaula, t
         Tres monos tras de una mona,
          Tentaciones!! z. 1.
          Tres à una, o. 1.
          Tal para cual o Lolula gadit
         na. z. o. 1.
Tiró el diablo de la manta. o.
         Too es jasta que me enfae, o, 1
         Viva el absolutismo! t. 1.
         Vivala libertad! t. 4.....
         Una mujer cua! no hay dos, e
        Uno suegra, o. 1.
Un hombre celebre, t. 3.
        Una camisa sin cuello; o. 1.
      3 Un amor insoportable, t. 4: 3 Un ente susceptible, t. 4.
      2 Unatarde aprovechada, o. 1.
        Un suicidio, o. 1.
     9 Un viejo verde, t. 1.
4 Un hombre de Lavaries en 180
        Un soldado voluntario, t.3.
     5 Un agente de teatros, t. 1.
      4 Una venganza, t. 4.
     Una esposa culpable, t. 1.
Un gallo y un pollo, t. 1.
Una base constitucional, t. 1.
     6 Ultimo à Dios!! t. 1.
     8 Un prisionero de Estado 6 las a-
        pariencias engañan. o. 3.
Un viage al rededor de mi mu-
     1 Un doctor en dos tomos, t. 3.
2 Urganda la desconocida, o. má-
    19 Una pantera de Java.t. 1.
     5 Un marido buen mozo, y uno feo, 1
    2 Zarzaelas cen musica,
   10 propiedad de la Bibliotica.
5 10 propiedad de la Bib iol 3 2 Geroma la castañera o. 1.
        El biolon del diablo: o. 1.
       Todos son raptos, o. 1.
       La paga de Navidad, c. 1.
   12
       Misterios de oastidores, (segunda)
         parte), o. 1.
       La batelera, t 1.
       Pero Grullo, o. 2.
       Elventorrillode Alfarache, o. 1.
       La venia del Puerto, o Juanilo,
         elcontrabandista, zarz. 1
       Elamor por los balcones, zarz.1.
      El lio Pinini, 1.
      La fábrica de tabacos, 2.
       El 15 de mayo, 1.
      D. Esdrujulo, 1.
      El tio Carando, 1.
      Lino y Lana, 1.
      Tentaciones! 1.
      La sencillez provinciana, 1.1.
      La sal de Jesus! 1.
Es la Chachi, 1.
   6 Lola la gaditana, 1:
          Y las partituras:
      Eltio Caniyitas, 2.
```

3 Joco o el orang-ulang, 2.